



Dekret

Decreto

des Direktors der Agentur

del Direttore dell'Agenzia

Nr.

N.

155/2018

Funktionsbereich Verwaltung und Rechnungswesen - Area funzionale amministrazione e contabilità

Betreff:

Übernahme des dreijährigen Budgets
2019-2021

Oggetto:

Adozione del Budget triennale 2019-2021

Nach Einsicht in das Dekret des Landeshauptmannes vom 4. Dezember 2015, Nr. 32, mit dem die Agentur für Bevölkerungsschutz errichtet und das Landesgesetz vom 18. Dezember 2002, Nr. 15, in geltender Fassung, abgeändert wurde;

Nach Einsicht in den Artikel 14, Absatz 1 und 2 des Dekretes des Landeshauptmannes vom 4. Dezember 2015, Nr. 32, der vorsieht, dass mit 1. Jänner 2016 die Agentur ihre Tätigkeit aufnimmt und sämtliche Befugnisse und Aufgaben der Landesabteilungen Wässerschutzbauten und Brand- und Zivilschutz, der Berufsfeuerwehr und der jeweiligen Ämter übernimmt.

Nach Einsicht in das Dekret des Landeshauptmannes Nr. 22520 vom 22. Dezember 2015, mit dem der Direktor der Agentur ernannt worden ist;

Nach Einsicht in den Beschluss der Landesregierung Nr. 1536 vom 22. Dezember 2015, mit dem die Revisoren der Agentur für Bevölkerungsschutz ernannt worden sind;

Nach Einsicht in den Artikel 25, Absatz 2, des Landesgesetzes vom 18. Dezember 2002, Nr. 15, in geltender Fassung, in dem der Direktor als gesetzlichen Vertreter der Agentur vorgesehen wird und alle weiteren Maßnahmen, die mit der Führung der Agentur zusammenhängen, ergreift;

Nach Einsicht in den Art. 23, Absatz 5 des Landesgesetzes vom 23. Dezember 2014, Nr. 11, abgeändert durch Art. 9, Absatz 2 des Landesgesetzes Nr. 11/2015;

Nach Einsicht in den Art. 17 des Gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 118/2011;

Nach Einsicht in die Verfahrensanweisung der Agentur: *“VA Ernennung der RUP's und Vertragsunterzeichnung in der Agentur für Bevölkerungsschutz“*.

Nach Einsicht in die Richtlinien der Abteilung Finanzen vom 10.11.2016 und vom 05.10.2018 hinsichtlich der Erstellung des Budgets;

Nach Einsicht in das wirtschaftliche Budget 2019-2021;

Nach Einsicht in den Begleitbericht und in den Plan der Aktivitäten 2019-2021;

Nach Einsicht in die Übersicht 2019-2021 nach Mission, Programm und „Cofog“;

Nach Einsicht in das positive Gutachten der Rechnungsprüfer, welches wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes ist;

Dies vorausgeschickt,

v e r f ü g t

DER DIREKTOR DER AGENTUR

Visto il decreto del Presidente della Provincia del 4 dicembre 2015, n. 32, con il quale è stato istituito l'Agenzia per la protezione civile e modificato la legge provinciale del 18 dicembre 2002, n. 15, e successive modifiche;

Visto l'articolo 14, comma 1 e 2 del decreto del presidente della Provincia del 4 dicembre 2015, n. 32, il quale prevede che l'Agenzia sia operativa dal 1 gennaio 2016 e che assuma tutte le funzioni ed i compiti delle Ripartizioni provinciali Opere idrauliche e Protezione antincendi e civile, del Corpo permanente dei vigili del fuoco e dei relativi uffici;

Visto il decreto del Presidente della Provincia n. 22520 del 22 dicembre 2015 con il quale è stato nominato il Direttore dell'Agenzia;

Vista la deliberazione della Giunta Provinciale n. 1536 del 22 dicembre 2015, con la quale sono stati nominati i revisori dell'Agenzia per la Protezione civile;

Visto l'articolo 25, comma 2, della legge provinciale 18 dicembre 2002, n. 15, e successive modifiche, il quale prevede che il Direttore abbia la rappresentanza legale dell'Agenzia e adotti tutte le misure connesse alla gestione dell'Agenzia;

Visto l'art. 23, comma 5, della Legge Provinciale del 23 dicembre 2014, n. 11, così come modificata dall'art. 9, comma 2 della Legge Provinciale n. 11/2015;

Visto l'art. 17 del Decreto legislativo n. 118/2011;

Vista la direttiva procedurale dell'Agenzia: *“DP Nomina del RUP e firma dei contratti nell'Agenzia per la Protezione civile”*.

Viste le linee guida della Ripartizione finanze della Provincia del 10.11.2016 e del 05.10.2018 inerente la redazione del Budget;

Visto il Budget economico 2019-2021;

Vista la relazione illustrativa e il piano di attività 2019-2021;

Visto il prospetto 2019-2021 per missioni, programmi e „cofog“;

Visto il parere favorevole dei revisori, che costituisce parte integrante del presente provvedimento;

Ciò premesso,

IL DIRETTORE DELL'AGENZIA

d e c r e t a

a) Das Budget 2019-2021, den diesbezüglichen Begleitbericht und den Plan der Aktivitäten und die Übersicht nach Mission, Programm und „Cofog“ Verzeichnis, welche wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes sind, zu übernehmen;

b) vorliegendes Dekret dem Landesrat auf Zeit für Finanzen und Haushalt für die Genehmigung weiterzuleiten.

c) die Führungskräfte und Koordinatoren der jeweiligen Organisationseinheiten als jeweilige Verfahrensverantwortliche im Sinne des Art. 31, GvD 50/2016, Phase 1 – Programmierung und Projektierung zu ernennen.

DER DIREKTOR DER AGENTUR

Rudolf Pollinger

a) di adottare il Budget 2019-2021, la relativa relazione illustrativa e il piano di attività ed il prospetto per missioni, programmi e “cofog” che costituiscono parte integrante del presente provvedimento;

b) di trasmettere il presente decreto, per l'approvazione, all'assessore provinciale in carica competente per le finanze e il bilancio.

c) di nominare come Responsabili unici di Procedimento, ai sensi dell'art. 31, D.lgs 50/2016, lavori fase 1 – programmazione e progettazione, i vari dirigenti e coordinatori delle unità organizzative.

IL DIRETTORE DELL'AGENZIA

BUDGET ECONOMICO - "Agenzia per la protezione civile"

Livello	Preventivo 2019	Preventivo 2020	Preventivo 2021
---------	-----------------	-----------------	-----------------

Allegato C/2 - Allegato n. 6/2 al D.Lgs 118/2011

Differenza		0,00	0,00	0,00
1 Componenti positivi della gestione	1	56.612.706,67	56.982.640,42	57.630.101,54
1.3 Proventi da trasferimenti e contributi	2	56.612.706,67	56.982.640,42	57.630.101,54
1.3.1 Trasferimenti correnti	3	35.507.706,67	35.568.631,03	35.599.131,03
1.3.1.01 Trasferimenti correnti da Amministrazioni pubbliche	4	35.507.706,67	35.568.631,03	35.599.131,03
1.3.1.01.02 Trasferimenti correnti da Amministrazioni pubbliche	5	35.507.706,67	35.568.631,03	35.599.131,03
1.3.1.01.02.001 Trasferimenti correnti da Regioni e province autonome	6	35.507.706,67	35.568.631,03	35.599.131,03
1.3.2 Contributi agli investimenti	3	21.105.000,00	21.414.009,39	22.030.970,51
1.3.2.01 Contributi agli investimenti da amministrazioni pubbliche	4	21.105.000,00	21.414.009,39	22.030.970,51
1.3.2.01.02 Contributi agli investimenti da Amministrazioni pubbliche	5	21.105.000,00	21.414.009,39	22.030.970,51
1.3.2.01.02.001 Contributi agli investimenti da Regioni e province autonome	6	21.105.000,00	21.414.009,39	22.030.970,51
2 Componenti negativi della gestione	1	56.612.706,67	56.982.640,42	57.630.101,54
2.1 Costi della produzione	2	40.395.546,49	40.555.640,42	41.098.101,54
2.1.1 Acquisto di materie prime e/o beni di consumo	3	7.391.657,80	7.315.769,49	7.315.769,49
2.1.1.01 Acquisto di materie prime e/o beni di consumo	4	7.391.657,80	7.315.769,49	7.315.769,49
2.1.1.01.01 Giornali, riviste e pubblicazioni	5	37.030,25	37.030,25	37.030,25
2.1.1.01.01.001 Giornali e riviste	6	1.339,50	1.339,50	1.339,50
2.1.1.01.01.002 Pubblicazioni	6	35.690,75	35.690,75	35.690,75
2.1.1.01.02 Altri beni di consumo	5	7.352.116,11	7.276.227,80	7.276.227,80
2.1.1.01.02.001 Carta, cancelleria e stampati	6	17.641,71	12.000,00	12.000,00
2.1.1.01.02.002 Carburanti, combustibili e lubrificanti	6	184.209,67	190.000,00	190.000,00
2.1.1.01.02.004 Vestiario	6	259.947,36	260.000,00	260.000,00
2.1.1.01.02.006 Materiale informatico	6	1.088,21	3.500,00	3.500,00
2.1.1.01.02.007 Altri materiali tecnico-specialistici non sanitari	6	3.358.000,00	3.300.000,00	3.300.000,00
2.1.1.01.02.008 Strumenti tecnico-specialistici non sanitari	6	3.400.000,00	3.400.000,00	3.400.000,00
2.1.1.01.02.011 Generi alimentari	6	77.501,36	56.000,00	56.000,00
2.1.1.01.02.012 Accessori per attività sportive e ricreative	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.1.01.02.014 Stampati specialistici	6	1.000,00	2.000,00	2.000,00
2.1.1.01.02.999 Altri beni e materiali di consumo n.a.c.	6	51.727,80	51.727,80	51.727,80
2.1.1.01.05 Medicinali e altri beni di consumo sanitario	5	2.511,44	2.511,44	2.511,44
2.1.1.01.05.001 Prodotti farmaceutici ed emoderivati	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.1.01.05.999 Altri beni e prodotti sanitari n.a.c.	6	1.511,44	1.511,44	1.511,44
2.1.2 Prestazioni di servizi	3	7.293.716,36	7.467.011,25	7.468.511,25
2.1.2.01 Prestazioni di servizi ordinari	4	7.285.837,54	7.459.011,25	7.460.511,25
2.1.2.01.01 Organi e incarichi istituzionali dell'amministrazione	5	12.000,00	12.000,00	13.000,00
2.1.2.01.01.008 Compensi agli organi istituzionali di revisione, di controllo ed altri incarichi istituzionali dell'amministrazione	6	12.000,00	12.000,00	13.000,00
2.1.2.01.02 Costi di rappresentanza, organizzazione eventi, pubblicità e servizi	5	101.364,83	101.364,83	101.364,83
2.1.2.01.02.001 Rimborso spese di viaggio e di trasloco	6	87.100,56	87.100,56	87.100,56
2.1.2.01.02.005 Organizzazione e partecipazione a manifestazioni e convegni	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.2.01.02.999 Altre spese per relazioni pubbliche, convegni e mostre, pubblicità n.a.c	6	13.264,27	13.264,27	13.264,27

2.1.2.01.04 Formazione e Addestramento		5	83.480,29	87.917,65	87.917,65
2.1.2.01.04.004	Formazione obbligatoria	6	75.917,65	75.917,65	75.917,65
2.1.2.01.04.999	Altre spese per formazione e addestramento n.a.c.	6	7.562,64	12.000,00	12.000,00
2.1.2.01.05 Utenze e canoni		5	328.173,36	328.623,84	329.123,84
2.1.2.01.05.001	Telefonia fissa	6	7.603,28	7.603,28	7.603,28
2.1.2.01.05.002	Telefonia mobile	6	5.688,04	5.688,04	5.688,04
2.1.2.01.05.003	Accesso a banche dati e a pubblicazioni on line	6	1.000,00	2.000,00	2.000,00
2.1.2.01.05.004	Energia elettrica	6	304.732,52	304.732,52	304.732,52
2.1.2.01.05.005	Acqua	6	2.155,52	2.000,00	2.000,00
2.1.2.01.05.006	Gas	6	6.023,69	5.000,00	5.500,00
2.1.2.01.05.999	Utenze e canoni per altri servizi n.a.c.	6	970,31	1.600,00	1.600,00
2.1.2.01.07 Manutenzione ordinaria e riparazioni		5	1.533.771,23	1.537.404,93	1.537.404,93
2.1.2.01.07.001	Manutenzione ordinaria e riparazioni di mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico	6	797.834,24	797.834,24	797.834,24
2.1.2.01.07.003	Manutenzione ordinaria e riparazioni di mobili e arredi	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.2.01.07.004	Manutenzione ordinaria e riparazioni di impianti e macchinari	6	7.570,69	7.570,69	7.570,69
2.1.2.01.07.005	Manutenzione ordinaria e riparazioni di attrezzature	6	491.023,50	500.000,00	500.000,00
2.1.2.01.07.006	Manutenzione ordinaria e riparazioni di macchine per ufficio	6	637,72	3.000,00	3.000,00
2.1.2.01.07.008	Manutenzione ordinaria e riparazioni di beni immobili	6	209.030,33	200.000,00	200.000,00
2.1.2.01.07.011	Manutenzione ordinaria e riparazioni di altri beni materiali	6	26.674,75	28.000,00	28.000,00
2.1.2.01.08 Consulenze		5	520.236,85	600.000,00	600.000,00
2.1.2.01.08.001	Incarichi libero professionali di studi, ricerca e consulenza	6	520.236,85	600.000,00	600.000,00
2.1.2.01.09 Prestazioni professionali e specialistiche		5	199.477,78	201.000,00	201.000,00
2.1.2.01.09.004	Perizie	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.2.01.09.999	Altre prestazioni professionali e specialistiche n.a.c.	6	198.477,78	200.000,00	200.000,00
2.1.2.01.11 Servizi ausiliari		5	9.382,99	9.500,00	9.500,00
2.1.2.01.11.002	Servizi di pulizia e lavanderia	6	5.836,02	6.000,00	6.000,00
2.1.2.01.11.003	Trasporti, traslochi e facchinaggio	6	2.546,97	2.500,00	2.500,00
2.1.2.01.11.004	Stampa e rilegatura	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.2.01.12 Servizi di ristorazione		5	69.804,02	70.000,00	70.000,00
2.1.2.01.12.002	Servizio mense personale civile	6	69.804,02	70.000,00	70.000,00
2.1.2.01.13 Contratti di servizio		5	2.477,52	2.200,00	2.200,00
2.1.2.01.13.004	Contratti di servizio per la raccolta rifiuti	6	2.477,52	2.200,00	2.200,00
2.1.2.01.14 Servizi amministrativi		5	2.899,05	4.000,00	4.000,00
2.1.2.01.14.002	Spese postali	6	1.899,05	2.000,00	2.000,00
2.1.2.01.14.999	Altre spese per servizi amministrativi	6	1.000,00	2.000,00	2.000,00
2.1.2.01.15 Servizi finanziari		5	4.204,24	5.000,00	5.000,00
2.1.2.01.15.002	Oneri per servizio di tesoreria	6	4.204,24	5.000,00	5.000,00
2.1.2.01.16 Servizi informatici e di telecomunicazioni		5	923.071,38	1.000.000,00	1.000.000,00
2.1.2.01.16.001	Gestione e manutenzione applicazioni	6	923.071,38	1.000.000,00	1.000.000,00
2.1.2.01.99 Costi per altri servizi		5	3.495.494,00	3.500.000,00	3.500.000,00
2.1.2.01.99.999	Altri servizi diversi n.a.c.	6	3.495.494,00	3.500.000,00	3.500.000,00
2.1.2.02 Prestazioni di servizi sanitari		4	7.878,82	8.000,00	8.000,00
2.1.2.02.01 Prestazioni di servizi sanitari		5	7.878,82	8.000,00	8.000,00

2.1.2.02.01.002	Acquisti di servizi sanitari per medicina di base	6	7.878,82	8.000,00	8.000,00
2.1.3 Utilizzo di beni terzi		3	449.960,35	451.000,00	451.000,00
2.1.3.01 Noleggi e fitti		4	248.609,96	250.000,00	250.000,00
2.1.3.01.01 Locazione di beni immobili		5	47.955,84	50.000,00	50.000,00
2.1.3.01.01.001	Locazione di beni immobili	6	47.955,84	50.000,00	50.000,00
2.1.3.01.02 Noleggi di mezzi di trasporto		5	123.009,90	120.000,00	120.000,00
2.1.3.01.02.001	Noleggi di mezzi di trasporto	6	123.009,90	120.000,00	120.000,00
2.1.3.01.06 Noleggi di impianti e macchinari		5	77.644,22	80.000,00	80.000,00
2.1.3.01.06.001	Noleggi di impianti e macchinari	6	77.644,22	80.000,00	80.000,00
2.1.3.02 Licenze		4	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.3.02.01 Licenze d'uso per software		5	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.3.02.01.001	Licenze d'uso per software	6	1.000,00	1.000,00	1.000,00
2.1.3.99 Altri costi per utilizzo di beni terzi		4	200.350,39	200.000,00	200.000,00
2.1.3.99.99 Altri costi sostenuti per utilizzo di beni di terzi n.a.c.		5	200.350,39	200.000,00	200.000,00
2.1.3.99.99.999	Altri costi sostenuti per utilizzo di beni di terzi n.a.c.	6	200.350,39	200.000,00	200.000,00
2.1.4 Personale		3	22.954.177,42	23.031.400,00	23.562.000,00
2.1.4.01 Retribuzioni in denaro		4	19.895.655,70	20.138.000,00	20.638.000,00
2.1.4.01.01 Retribuzione ordinaria		5	19.801.098,56	20.033.000,00	20.533.000,00
2.1.4.01.01.001	Voci stipendiali corrisposte al personale a tempo indeterminato	6	19.236.367,14	19.500.000,00	20.000.000,00
2.1.4.01.01.002	Indennità ed altri compensi, esclusi i rimborsi spesa per missione, corrisposti al personale a tempo indeterminato	6	290.067,07	280.000,00	280.000,00
2.1.4.01.01.003	Voci stipendiali corrisposte al personale a tempo determinato	6	272.363,73	250.000,00	250.000,00
2.1.4.01.01.004	Indennità ed altri compensi, esclusi i rimborsi spesa documentati per missione, corrisposti al personale a tempo determinato	6	2.300,62	3.000,00	3.000,00
2.1.4.01.02 Retribuzione straordinaria		5	94.557,14	105.000,00	105.000,00
2.1.4.01.02.001	Straordinario per il personale a tempo indeterminato	6	91.471,28	100.000,00	100.000,00
2.1.4.01.02.002	Straordinario per il personale a tempo determinato	6	3.085,86	5.000,00	5.000,00
2.1.4.02 Contributi effettivi a carico dell'amministrazione		4	2.864.435,76	2.703.400,00	2.734.000,00
2.1.4.02.01 Contributi obbligatori per il personale		5	1.772.706,22	1.650.000,00	1.650.000,00
2.1.4.02.01.001	Contributi obbligatori per il personale	6	1.772.706,22	1.650.000,00	1.650.000,00
2.1.4.02.02 Contributi previdenza complementare		5	15.482,85	3.400,00	34.000,00
2.1.4.02.02.001	Contributi previdenza complementare	6	15.482,85	3.400,00	34.000,00
2.1.4.02.03 Contributi per indennità di fine rapporto		5	273.413,92	250.000,00	250.000,00
2.1.4.02.03.001	Contributi per indennità di fine rapporto	6	273.413,92	250.000,00	250.000,00
2.1.4.02.99 Altri contributi sociali effettivi n.a.c.		5	802.832,77	800.000,00	800.000,00
2.1.4.02.99.999	Altri contributi sociali effettivi n.a.c.	6	802.832,77	800.000,00	800.000,00
2.1.4.99 Altri costi del personale		4	194.085,96	190.000,00	190.000,00
2.1.4.99.99 Altri costi del personale n.a.c.		5	194.085,96	190.000,00	190.000,00
2.1.4.99.99.001	Altri costi del personale n.a.c.	6	194.085,96	190.000,00	190.000,00
2.1.9 Oneri diversi della gestione		3	2.306.034,56	2.290.459,68	2.300.820,80
2.1.9.01 Imposte e tasse a carico dell'ente		4	1.701.684,36	1.692.459,68	1.692.820,80
2.1.9.01.01 Imposte, tasse e proventi assimilati di natura corrente a carico dell'ente		5	1.701.684,36	1.692.459,68	1.692.820,80
2.1.9.01.01.001	Imposta regionale sulle attività produttive (IRAP)	6	1.500.000,00	1.500.000,00	1.500.000,00

2.1.9.01.01.002	Imposta di registro e di bollo	6	6.220,12	10.000,00	10.000,00
2.1.9.01.01.004	Tributo speciale per il deposito in discarica dei rifiuti solidi	6	188.350,23	170.459,68	170.820,80
2.1.9.01.01.007	Tassa e/o canone occupazione spazi e aree pubbliche	6	1.381,13	2.000,00	2.000,00
2.1.9.01.01.999	Imposte, tasse e proventi assimilati a carico dell'ente n.a.c.	6	5.732,88	10.000,00	10.000,00
2.1.9.03 Premi di assicurazione		4	112.788,09	120.000,00	120.000,00
2.1.9.03.01 Premi di assicurazione contro i danni		5	112.788,09	120.000,00	120.000,00
2.1.9.03.01.003	Premi di assicurazione per responsabilità civile verso terzi	6	112.788,09	120.000,00	120.000,00
2.1.9.99 Altri costi della gestione		4	491.562,11	478.000,00	488.000,00
2.1.9.99.01 multe, ammende, sanzioni e oblazioni		5	1.065,91	2.000,00	2.000,00
2.1.9.99.01.001	Costi per multe, ammende, sanzioni e oblazioni	6	1.065,91	2.000,00	2.000,00
2.1.9.99.02 risarcimento danni		5	12.543,84	15.000,00	15.000,00
2.1.9.99.02.001	Costi per risarcimento danni	6	12.543,84	15.000,00	15.000,00
2.1.9.99.04 indennizzi		5	458.282,63	441.000,00	451.000,00
2.1.9.99.04.001	Costi per indennizzi	6	458.282,63	441.000,00	451.000,00
2.1.9.99.99 Altri costi della gestione		5	19.669,73	20.000,00	20.000,00
2.1.9.99.99.001	Altri costi della gestione	6	19.669,73	20.000,00	20.000,00
2.2 Ammortamenti e svalutazioni		2	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
2.2.1 Ammortamento di immobilizzazioni materiali		3	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
2.2.1.99 Ammortamento altri beni materiali		4	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
2.2.1.99.99 Ammortamento di altri beni materiali diversi		5	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
2.2.1.99.99.99.9 Ammortamento di altri beni materiali diversi		7	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
2.2.2 Ammortamento di immobilizzazioni immateriali		3	300.000,00	287.000,00	292.000,00
2.2.2.99 Ammortamento di altri beni immateriali diversi		4	300.000,00	287.000,00	292.000,00
2.2.2.99.99 Ammortamento di altri beni immateriali diversi		5	300.000,00	287.000,00	292.000,00
2.2.2.99.99.99.9 Ammortamento di altri beni immateriali diversi		7	300.000,00	287.000,00	292.000,00
2.3 Costi per trasferimenti e contributi		2	13.307.160,18	13.505.000,00	13.605.000,00
2.3.1 Trasferimenti correnti		3	7.420.281,67	7.505.000,00	7.605.000,00
2.3.1.01 Trasferimenti correnti a Amministrazioni pubbliche		4	295.254,66	305.000,00	305.000,00
2.3.1.01.01 Trasferimenti correnti a Amministrazioni CENTRALI		5	247.298,30	250.000,00	250.000,00
2.3.1.01.01.013	Trasferimenti correnti a enti e istituzioni centrali di ricerca e Istituti e stazioni sperimentali per la ricerca	6	247.298,30	250.000,00	250.000,00
2.3.1.01.02 Trasferimenti correnti a Amministrazioni LOCALI		5	47.956,36	55.000,00	55.000,00
2.3.1.01.02.001	Trasferimenti correnti a Regioni e province autonome	6	47.956,36	55.000,00	55.000,00
2.3.1.04 Trasferimenti correnti a Istituzioni sociali Private - ISP		4	7.125.027,01	7.200.000,00	7.300.000,00
2.3.1.04.01 Trasferimenti correnti a Istituzioni sociali Private		5	7.125.027,01	7.200.000,00	7.300.000,00
2.3.1.04.01.001	Trasferimenti correnti a Istituzioni Sociali Private	6	7.125.027,01	7.200.000,00	7.300.000,00
2.3.2 Contributi agli investimenti		3	5.886.878,51	6.000.000,00	6.000.000,00
2.3.2.01 Contributi agli investimenti ad amministrazioni pubbliche		4	2.000.000,00	2.000.000,00	2.000.000,00
2.3.2.01.02 Contributi agli investimenti a Amministrazioni LOCALI		5	2.000.000,00	2.000.000,00	2.000.000,00
2.3.2.01.02.003	Contributi agli investimenti a Comuni	6	2.000.000,00	2.000.000,00	2.000.000,00
2.3.2.04 Contributi agli investimenti a Istituzioni sociali Private - ISP		4	3.886.878,51	4.000.000,00	4.000.000,00
2.3.2.04.01 Contributi agli investimenti a Istituzioni sociali Private		5	3.886.878,51	4.000.000,00	4.000.000,00
2.3.2.04.01.001	Contributi agli investimenti a Istituzioni Sociali Private	6	3.886.878,51	4.000.000,00	4.000.000,00

Budget Investimento		Livello	Preventivo 2019	Preventivo 2020	Preventivo 2021
1 ATTIVO		1	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
1.2 Immobilizzazioni		2	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
1.2.1 Immobilizzazioni immateriali		3	300.000,00	287.000,00	292.000,00
1.2.1.03 Diritti di brevetto, utilizzazione di opere dell'ingegno e software		4	150.000,00	157.000,00	157.000,00
1.2.1.03.05 Sviluppo software e manutenzione evolutiva		5	150.000,00	157.000,00	157.000,00
1.2.1.03.05.01 Sviluppo software e manutenzione evolutiva		6	150.000,00	157.000,00	157.000,00
1.2.1.03.05.01.001 Sviluppo software e manutenzione evolutiva		7	150.000,00	157.000,00	157.000,00
1.2.1.06 Immobilizzazioni immateriali in corso e acconti		4	150.000,00	130.000,00	135.000,00
1.2.1.06.02 Software		5	150.000,00	130.000,00	135.000,00
1.2.1.06.02.01 Software		6	150.000,00	130.000,00	135.000,00
1.2.1.06.02.01.001 Software		7	150.000,00	130.000,00	135.000,00
1.2.2 Immobilizzazioni materiali		3	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
1.2.2.02 Immobilizzazioni materiali non demaniali		4	2.610.000,00	2.635.000,00	2.635.000,00
1.2.2.02.01 Mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico		5	460.000,00	510.000,00	510.000,00
1.2.2.02.01.03 Mezzi di trasporto per vie d'acqua		6	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.01.03.001 Mezzi di trasporto per vie d'acqua		7	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.01.99 Mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico n.a.c.		6	450.000,00	500.000,00	500.000,00
1.2.2.02.01.99.999 Mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico n.a.c.		7	450.000,00	500.000,00	500.000,00
1.2.2.02.03 Mobili e arredi		5	5.000,00	5.000,00	5.000,00
1.2.2.02.03.99 Mobili e arredi n.a.c.		6	5.000,00	5.000,00	5.000,00
1.2.2.02.03.99.001 Mobili e arredi n.a.c.		7	5.000,00	5.000,00	5.000,00
1.2.2.02.04 Impianti e macchinari		5	1.510.000,00	1.510.000,00	1.510.000,00
1.2.2.02.04.01 Macchinari		6	780.000,00	780.000,00	780.000,00
1.2.2.02.04.01.001 Macchinari		7	780.000,00	780.000,00	780.000,00
1.2.2.02.04.99 Impianti		6	730.000,00	730.000,00	730.000,00
1.2.2.02.04.99.001 Impianti		7	730.000,00	730.000,00	730.000,00
1.2.2.02.05 Attrezzature		5	390.000,00	370.000,00	370.000,00
1.2.2.02.05.01 Attrezzature scientifiche		6	220.000,00	200.000,00	200.000,00
1.2.2.02.05.01.001 Attrezzature scientifiche		7	220.000,00	200.000,00	200.000,00
1.2.2.02.05.02 Attrezzature sanitarie		6	20.000,00	20.000,00	20.000,00
1.2.2.02.05.02.001 Attrezzature sanitarie		7	20.000,00	20.000,00	20.000,00
1.2.2.02.05.99 Attrezzature n.a.c.		6	150.000,00	150.000,00	150.000,00
1.2.2.02.05.99.999 Attrezzature n.a.c.		7	150.000,00	150.000,00	150.000,00
1.2.2.02.07 Hardware		5	245.000,00	240.000,00	240.000,00

1.2.2.02.07.01	Server	6	5.000,00	5.000,00	5.000,00
1.2.2.02.07.01.001	Server	7	5.000,00	5.000,00	5.000,00
1.2.2.02.07.02	Postazioni di lavoro	6	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.02.001	Postazioni di lavoro	7	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.03	Periferiche	6	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.03.001	Periferiche	7	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.04	Apparati di telecomunicazione	6	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.04.001	Apparati di telecomunicazione	7	10.000,00	10.000,00	10.000,00
1.2.2.02.07.99	Hardware n.a.c.	6	210.000,00	205.000,00	205.000,00
1.2.2.02.07.99.999	Hardware n.a.c.	7	210.000,00	205.000,00	205.000,00
TOTALE INVESTIMENTI PROGRAMMATI (IMPIEGHI)		1	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00

Finanziamenti onerosi e indebitamento	1			
	1			
	1			
Totale FINANZIAMENTI	1	0,00	0,00	0,00
	1			
Contributi in conto capitale conto impianti da anni precedenti (risconti passivi)	1			
Contributi in conto capitale conto impianti anno corrente	1	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
	1			
Totale CONTRIBUTI C/TO CAPITALE E IMPIANTI	1	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
	1			
Mezzi propri da riserve di patrimonio netto vincolate agli investimenti	1			
Altri mezzi propri	1			
	1			
Totale MEZZI PROPRI e RISERVE DI PATRIMONIO PER INVESTIMENTI	1	0,00	0,00	0,00
	1			
TOTALE COPERTURA INVESTIMENTI PROGRAMMATI (FONTI)	1	2.910.000,00	2.922.000,00	2.927.000,00
	1			
<u>DIFFERENZA FONTI / IMPIEGHI</u>	1	0,00	0,00	0,00



Erläuternder Bericht zum wirtschaftlichen Budget und der Investitionen sowie Plan der Aktivitäten für den Zeitraum 2019-2020-2021

Relazione illustrativa al budget economico e degli investimenti e piano delle attività e per il triennio 2019-2020-2021

Prämisse

Mit Dekret des Landeshauptmannes Nr. 32 vom 04.12.2015, wurde die Zusammenlegung und die Reorganisation der Landesabteilungen Wasserschutzbauten, Brand- und Zivilschutz, des Sonderbetriebes für Brand- und Zivilschutz und der Berufsfeuerwehr diszipliniert.

Die Funktionen der oben genannten Landesstrukturen wurden in die Agentur für Bevölkerungsschutz übertragen.

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 17 vom 10.01.2017, "Verordnung über die Genehmigung der Satzung der Agentur für Bevölkerungsschutz und die damit zusammenhängenden Änderungen von Landesbestimmungen" wurde die Satzung der Agentur für Bevölkerungsschutz genehmigt, welche die Organisationsstruktur und die Zuständigkeiten der Einheiten der Agentur für Bevölkerungsschutz regelt.

Premessa

Con decreto del Presidente della Provincia n. 32 del 04/12/2015, è stato disciplinato l'accorpamento e la riorganizzazione delle ripartizioni provinciali Opere Idrauliche, Protezione antincendi e civile e dell'Azienda speciale per i servizi antincendi e la Protezione civile e del Corpo permanente dei vigili del fuoco.

Le funzioni delle strutture provinciali summenzionate sono state trasferite all'Agenzia per la Protezione civile.

Con delibera della Giunta Provinciale n.17 del 10.01.2017, "Regolamento sull'approvazione dello statuto dell'Agenzia per la Protezione civile e sulle connesse modifiche di norme provinciali" veniva approvato lo statuto dell'Agenzia per la protezione civile. Lo statuto regola la struttura organizzativa dell'Agenzia e le competenze dei singoli reparti.



Analyse

Die Tätigkeiten der Agentur für Bevölkerungsschutz können im Sinne des Gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 118 vom 23.06.2011 - MISSIONI-PROGRAMMI-COFOG, folgendermaßen klassifiziert werden.

Für die Realisierung der drei Programme sind die folgenden Finanzmittel erforderlich:

Tab. 1:

Organi istituzionali Institutionelle Organe	01.01.011	€ 12.000,00
Risorse umane Personal	01.10.013	€ 21.420.000,00
Bodenschutz Difesa del suolo	09.01.053	€ 15.120.651,50
Zivilschutzsystem Sistema di Protezione civile	11.01.032	€ 20.060.055,17
GESAMTBETRAG TOTALE		€ 56.612.706,67

Die geschätzten Einnahmen und Kosten des Budgets 2019 setzten sich zusammengefasst wie folgt zusammen:

Tab. 2:

Einnahmen / Ricavi	Lv.	Betrag / Importo € 2019
1. Componenti positivi della gestione	1	56.612.706,67
1.3 Proventi da trasferimenti e contributi	2	56.612.706,67
1.3.1 Trasferimenti correnti	3	35.507.706,67
1.3.2 Contributi agli investimenti	3	21.105.000,00
Kosten / Costi		
2. Componenti negativi della gestione	1	56.612.706,67
2.1 Costi della produzione	2	40.395.546,49
2.1.1 Acquisto di materie prime e/o beni di consumo	3	7.391.657,80
2.1.2 Prestazioni di servizi	3	7.293.716,36
2.1.3 Utilizzo di beni terzi	3	449.960,35
2.1.4 Personale	3	22.954.177,42
2.1.9 Oneri diversi della gestione	3	2.306.034,56
2.2 Ammortamenti e svalutazioni	2	2.910.000,00
2.2.1 Ammortamento di immobilizzazioni materiali	3	2.610.000,00
2.2.2 Ammortamento di immobilizzazioni immateriali	3	300.000,00
2.3 Costi per trasferimenti e contributi	2	13.307.160,18
2.3.1 Trasferimenti correnti	3	7.420.281,67
2.3.2 Contributi agli investimenti	3	5.886.878,51

Analisi

All'interno della Agenzia per la Protezione civile è stato necessario procedere, come previsto dal decreto legislativo n. 118 del 23/06/2011, all'analisi delle attività in precedenza svolte dalle strutture provinciali al fine di adattare alla classificazione MISSIONI-PROGRAMMI-COFOG.

I fondi complessivi richiesti per la realizzazione dei tre programmi sono i seguenti:

Le previsioni stimati di ricavo e di costo del budget 2019 sono i seguenti:



Das geschätzte Investitionsbudget 2019
setzten sich zusammenfassend wie folgt
zusammen:

Le previsioni stimati del budget investimenti
2019 sono le seguenti:

Tab. 3:

Investitionen / Investimenti	Lv.	Betrag / Importo €
1. Attivo	1	2.910.000,00
1.2 Immobilizzazioni	2	2.910.000,00
1.2.1 Immobilizzazioni immateriali	3	300.000,00
1.2.2 Immobilizzazioni materiali	3	2.610.000,00
Finanzierungen / Finanziamenti		
2. Passivo		
Contributi c/to CAPITALE IMPIANTI	1	2.910.000,00



Die Analyse der gesamten Finanzierungsquellen

Einnahmen:

Einnahmenseitig gibt es von den Finanzierungsquellen der Agentur folgende Zusagen, welche soweit definitiv sind, dass sie im Budget der Agentur zu diesem Zeitpunkt berücksichtigt werden können:

Regulärer Landeshaushalt:

- geplante laufende Zuweisungen für Personal Landeskapiel U11011.0730: **€ 13.150.000,00**
- geplante laufende Zuweisungen Landeskapiel U11011.720: **€ 7.266.341,17**
- Investitionszuweisungen Landeskapiel U11012.0511: **€ 3.605.000,00**
- Insgesamt Summe: **€ 24.021.341,17**

Siehe Anlage 1: Auszüge SAP Provinz

Regionaleinnahmen FUR (Regionaler Einheitsfond):

- Laufende Zuweisungen Personal: **€ 8.270.000,00**
- Laufende Zuweisungen: **€ 6.821.365,50**
- Investitionszuweisungen: **€ 10.000.000,00**
- Insgesamt Summe: **€ 25.091.365,50**

Siehe Anlage 2: Schreiben Prot. p_bz683646 24.11.2017

Europäische Finanzquellen EFRE 2014-2020 (4. Aufruf, 4. Achse: "Sicherer Lebensraum"):

- Investitionszuweisungen: **€ 7.500.000,00**

Siehe Anlage 3.1 und 3.2 Protokoll Lenkungsausschuss und Rangordnung

Die Summe aus den definitiven Zusagen beträgt somit:

- Laufende Zuweisungen: **€ 35.507.706,67**
- Investitionszuweisungen: **€ 21.105.000,00**
- Insgesamt: **€ 56.612.706,67**

Analisi delle fonti di finanziamento complessive

Entrate:

con riferimento alle entrate, le fonti di finanziamento dell'Agenzia hanno fornito le seguenti assicurazioni, che sono da ritenersi definitive a tal punto, da poter essere - in questo momento - considerate nella formazione del budget dell'Agenzia:

Bilancio provinciale regolare :

- assegnazioni correnti pianificate per risorse umane cap. prov. U11011.0730: **€ 13.150.000,00**
- assegnazioni correnti pianificate cap. prov. U11011.720: **€ 7.266.341,17**
- spese d'investimento cap. prov. U11012.0511: **€ 3.605.000,00**
- In totale: **€ 24.021.341,17**

Vedi allegato 1: Estratti SAP Provincia

Entrate regionali fondi FUR (Fondo Unico Regionale):

- assegnazioni correnti per personale: **€ 8.270.000,00**
- assegnazioni correnti: **€ 6.821.365,50**
- spese d'investimento: **€ 10.000.000,00**
- In totale: **€ 25.091.365,50**

Vedi allegato 2: Lettera Prot. p_bz683646 24.11.2017

Fonti di finanziamento europeo FESR 2014-2020 (4° bando, 4° asse: "Territorio sicuro"):

- spese d'investimento: **€ 7.500.000,00**

Vedi allegati 3.1 e 3.2 Protocollo del comitato di pilotaggio e ordine di priorità.

L'importo derivante dalle conferme definitive ammonta a:

- assegnazioni correnti: **€ 35.507.706,67**
- spese d'investimento: **€ 21.105.000,00**
- In totale: **€ 56.612.706,67**



Analyse der Benutzung der Finanzierungsquellen

Die Ausgaben können wir in laufende Ausgaben und Investitionsausgaben unterscheiden.

Für das Jahr **2019** belaufen sich:

- die gesamten laufenden Ausgaben auf: **€ 33.921.533,25**
- die Gesamtinvestitionen auf: **€ 22.691.173,42**
- **in Summe: € 56.612.706,67**

Man erkennt, dass die Agentur teilweise Investitionsausgaben mit Einnahmen laufender Natur finanziert (**€ 1.586.173,42**). Dieser Unterschied kann 2019 mit der Anpassung der Landeskapiel korrigiert werden. Detail siehe Tab. 5

Verwendung der Mittel:

Die genaue Verwendung der Regionalmittel (FUR), der Landesmittel und der EFRE EU Finanzierungen aus den 4. Call, sind in der Anlage A: *Plan der Aktivitäten der Agentur für Bevölkerungsschutz*, tabellarisch wiedergegeben.

Nachfolgend eine zusammenfassende Aufstellung der Ausgaben nach Einheit für 2019:

Analisi dell'utilizzo delle fonti di finanziamento

Le spese possono essere distinte in spesa per investimento e spesa di parte corrente.

Per l'anno **2019** ammontano a:

- la totalità delle spese correnti ammonta a **€ 33.921.533,25**
- gli investimenti complessivi sono pari a **€ 22.691.173,42**
- **in totale: € 56.612.706,67**

Emerge che una parte degli utilizzi per spese di investimento viene finanziata in questa fase con una parte delle fonti provinciali di spesa corrente (**€ 1.586.173,42**).

Questa differenza potrà essere sarà corretta nel 2019, con l'adattamento dei capitoli provinciali. Dettaglio vedi Tab. 5

Utilizzo dei fondi:

L'utilizzo esatto dei fondi regionali (FUR), dei fondi provinciali e dei fondi UE - FESR del 4° bando, sono riportati nell'allegato A: Piano di attività dell'Agenzia per la Protezione civile, in forma tabellare.

Di seguito una tabella riepilogativa della spesa per unità per 2019:



Tab. 4: Geplante Ausgaben und Einnahmen / Spese pianificate e entrate:

Einheit / Unità	Ausgaben / Spese			Einnahmen / Entrate				
	Ausgaben lauf. / Spese cor.	Investitionen / Investimenti	Summe / Somma	Prov. / Prov.		FUR / FUR		EU / UE
				Lauf./ cor.	Inv.	Lauf./ cor.	Inv.	
Direktion (inkl. Pers.) / Direzioe (incl. pers.)	21.670.000,00		21.670.000,00	13.400.000,00		8.270.000,00		
F. B. Verwaltung und Rechnungs- wesen / A.F. ammini- strazione e contabilità	130.000,00		130.000,00	130.000,00				
Amt für Zivilschutz / Ufficio Protezione civile	8.164.516,25	7.578.921,92	15.743.438,17	3.804.516,25	1.351.173,42	4.360.000,00	6.227.748,50	
Dienst für Informatik / Servizio informatico	700.000,00	500.000,00	1.200.000,00	454.651,50	100.000,00	245.348,50	400.000,00	
Landeswarn- zentrum / Centro funzionale prov.	251.000,00	10.000,00	261.000,00	251.000,00	10.000,00			
Hydrogra- phisches Amt / Ufficio idrografico	670.000,00	200.000,00	870.000,00	670.000,00	200.000,00			
Dienst für Logistik / Servizio logistico		3.100.000,00	3.100.000,00	1.586.173,42	1.513.826,58			
F. B. Brandschutz / A. F. antincendi	30.000,00		30.000,00	30.000,00				
Berufs- feuerwehr / Corpo permanente dei vigili del fuoco	2.216.017,00	2.070.600,00	4.286.617,00			2.216.017,00	2.070.600,00	
Funktions- bereich Wildbach- verbauung / Area funzionale Baccini montani		831.651,50	831.651,50		100.000,00		731.651,50	
Ämter für Wildbach- und Lawinen- verbauung / Uffici Sistemazione bacini montani		8.400.000,00	8.400.000,00		330.000,00		570.000,00	7.500.000, 00
Amt für Öffentliches Wassergut / Ufficio demanio idrico	40.000,00		40.000,00	40.000,00				
Amt für Stauanlagen / Ufficio dighe	50.000,00		50.000,00	50.000,00				
Summe / Somma	33.921.533,25	22.691.173,42	56.612.706,67	20.416.341,17	3.605.000,00	15.091.365,50	10.000.000,00	7.500.000, 00

**Erklärende Note zu den Personalkosten**

Im Budget 2019 sind insgesamt € **24.454.177,42** für Personalkosten vorgesehen (inkl. IRAP € 1.500.000,00).

Ein Betrag von € **21.420.000,00** ist für die Personalkosten des vom Land zur Verfügung gestellten Personals vorgesehen. Der Betrag wurde vom Personalamt geschätzt und wird am Ende des Haushaltsjahres 2019 von der Agentur ans Land zurückerstattet. Dabei handelt es sich sowohl für die Agentur, als auch für das Land um laufende Ausgaben.

Der restliche Betrag von € **3.034.177,42** ist hingegen der geschätzte Betrag der Personalkosten 2019 für die Bauarbeiter, welche für die Realisierung der Bauwerke arbeiten. Diese Kosten sind in der Agentur als laufende Ausgaben zu bewerten, dienen aber der Realisierung der Bauwerke, welche Teil des Vermögens des Landes werden.

Nota esplicativa sulla spesa per la manodopera:

I costi complessivi della manodopera imputati a bilancio sono pari a € **24.454.177,42** (incl. IRAP € 1.500.000,00).

Un importo pari a € **21.420.000,00** è rappresentato dai costi del personale provinciale, stimato dall'ufficio personale della Provincia, che verrà pagato a rimborso a fine esercizio 2019 dall'Agenzia a favore della Provincia. Trattasi pertanto di spesa corrente, tanto per l'Agenzia quanto per la Provincia.

L'importo restante, pari a € **3.034.177,42** è invece l'importo stimato per il 2019 del costo degli operai edili che lavorano per la costruzione delle opere di protezione. Tali costi sono considerati spesa corrente dall'Agenzia, ma saranno capitalizzati all'interno dei costi di realizzazione delle opere che entreranno a far parte del patrimonio provinciale.

Der Direktor der Agentur/Il Direttore dell'Agenzia

Dott. Rudolf Pollinger

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante Ausgaben Agentur		Ausgangsbudget											
			SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Direktion Agentur														
Laufende Ausgaben														
Personal Land der Agentur zur Verfügung gestellt	21.420.000,00	0,00	21.420.000,00	0,00	0,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
Ausgaben für Beratungen und Dienste der Agentur	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Öffentlichkeitsarbeit	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Weiterbildung und Kurse	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Entschädigungen	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	21.670.000,00	0,00	21.670.000,00	0,00	250.000,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
Summe Direktion Agentur	21.670.000,00	0,00	21.670.000,00	0,00	250.000,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
F.B. Verwaltung und Rechnungswesen														
Laufende Ausgaben														
Lohnbuchhaltungsprogramme und Beratungen im Bereich Arbeitsrecht	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewerkschaftsvertreter	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Beratungen Buchhaltung, Steuerrecht und Verträge	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Rechnugsrevisor(en)	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Registergebühren, Stempelmarken, Büromaterial, welches nicht vom Ökonomat geliefert wird	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe F.B. Verwaltung und Rechnungswesen	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Amt für Zivilschutz														
Laufende Ausgaben														
Zivilschutzprobealarm														
	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Öl für die jährliche Wartung der Notstromaggregate der der Umsetzer des landeseigenen Funknetzes	1.400,00	0,00	1.400,00	0,00	1.400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Treibstoff winterfest für den Betrieb der Notstromaggregate der Umsetzer des landeseigenen Funknetzes	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dienstbekleidung	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Verbrauchsmaterial	16.000,00	0,00	16.000,00	0,00	16.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betreuung der Staureporter und Werbekampagne	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Kleingeräte	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Stromspesen Funkumsetzer	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vereinbarung RAS Rückvergütung Stromspesen Funkumsetzer	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb, ordentliche Wartung und Reparautur der technischen Strukturen (IT, Funk, Telefon) zum Betrieb der Zentralen beim Zivilschutz, (LNZ 112/VMZ)	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Reparatur und Umprogrammierung von Funkgeräten der Landesverwaltung	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb des Landesfunkdienstes	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb, ordentliche Wartung/Reparatur der Erdbebenmessstationen	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb, ordentliche Wartung und Reparatur des digitalen Funknetzes für die Behörden und Organisationen des Zivilschutzes in Südtirol (TETRA)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb, ordentliche Wartung/Reparatur der Landesfunkumsetzerstationen	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Wartung von Tunnelfunkanlagen	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb, ordentliche Wartung und Reparatur des Richtfunk- und des Verteilernetzes der Landesverwaltung und der Freiwilligenorganisationen (Freiwillige Feuerwehr)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Externe Airchecks für die Mitarbeiterinnen der Verkehrsmeldezentrale	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Beauftragung eines Freiberuflers für die Einholung der Funklizenz des analogen und digitalen Funksystems TETRA des Landes	45.700,00	0,00	45.700,00	0,00	45.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vertrag Vertrauensarztdienst	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Statische Überprüfung Funkmasten aufgrund Montage Antennen TETRA	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Aufklärung der Bürger über das richtige Verhalten im Notfall und Information der Bürger über die Dienste der Agentur	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dienstleistung Hotspot "SuedtirolSpot" inkl. SMS-Kontingent im Zusammenhang mit dem in der Agentur für Bevölkerungsschutz installierten öffentlichen Internet Zugang mit Wireless-Technologie	720,00	0,00	720,00	0,00	720,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Internetverbindung über Satellit (dsDSLPOWER-BUSINESS) für die Verbindung der einzelnen Erdbebenzentren in Bozen, Wien und Udine	3.050,00	0,00	3.050,00	0,00	3.050,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante Ausgaben Agentur		Ausgangsbudget											
			SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Diensten bezüglich Satellitenverbindung in band Ku, Netzwerkservice und Wartung von Satellitengeräten	48.200,00	0,00	48.200,00	0,00	48.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
"Wartungsvertrag Erdbebenmessnetz														
"	30.500,00	0,00	30.500,00	0,00	30.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betrieb und Wartung des Bevölkerungs-Informations-Systems BIS	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Update BIS-System	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
"Wartungsvertrag e-learning Plattform Endgeräte TETRA														
"	20.700,00	0,00	20.700,00	0,00	20.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Internetanschluß TETRA Antholz	17.000,00	0,00	17.000,00	0,00	17.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ausstrahlung von Zivilschutz- und Verkehrsmeldungen bei Hörfunksendern im Rahmen des Bevölkerungs-Informationssystems des Zivilschutzes (BIS)	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zivilschutzprobealarm	18.000,00	0,00	18.000,00	0,00	18.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Anmietung von Funkumsetzern	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
"Rahmenvereinbarung Hubschbrauber 2015-2019"	241.226,25	0,00	241.226,25	0,00	241.226,25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Funkkonzessionsgebühr für das Landesfunknetz	208.900,00	0,00	208.900,00	0,00	208.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Lizenzgebühr des Erdbebenmessnetzes ANTELOPE	13.420,00	0,00	13.420,00	0,00	13.420,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dienstleistungsvertrag für die Entsorgung der Ölbindemittel der freiwilligen Feuerwehren und der Berufsfeuerwehr	14.700,00	0,00	14.700,00	0,00	14.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Rückvergütungen (Parkplatz, Mautgebühr)	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Schadenersatz an Dritte (FF)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Entschädigungen an freiwillige Feuerwehrleute, die im Dienst oder infolge dieses Dienstes einen Unfall erlitten oder sich eine Krankheit zugezogen haben	540.000,00	0,00	540.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	540.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Landesverband für Wasserrettung Südtirol - Vereinbarung zur Mitarbeit im Bergungsdienst	64.000,00	0,00	64.000,00	0,00	64.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
BRD - Vereinbarung zur Übertragung des Bergrettungsdienstes für die Jahre 2018-2020 - Übernahme des Bergrettungsdienstes mit Rückvergütung der Ausgaben für die Durchführung der übertragenen Aufgaben	780.000,00	0,00	780.000,00	0,00	780.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
CNSAS - Vereinbarung zur Übertragung des Bergrettungsdienstes für die Jahre 2018-2020 - Übernahme des Bergrettungsdienstes mit Rückvergütung der Ausgaben für die Durchführung der übertragenen Aufgaben	520.000,00	0,00	520.000,00	0,00	520.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Landesrettungsverein Weisses Kreuz-ONLUS - Vereinbarung zur Führung des Betreuungsdienstes	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Landesrettungsverein Weisses Kreuz-ONLUS - "Rückvergütung der Einsatzkosten des Landesrettungsvereins Weisses Kreuz für die Verpflegung und Betreuung von hilfsbedürftigen,obdachlosen bzw. evakuierten Personen, die Verpflegung und Versorgung der Einsatzkräfte sowie die Errichtung und Ausstattung von Notunterkünften sowie Spesenrückvergütungen an Freiwilligenorganisationen bei Teilnahme an Zivilschutzübungen"	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
IRK - Vereinbarung Italienisches Rotes Kreuz	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vereinbarung Rettungshundestaffel	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsvertrag für 17 Tunnelfunkanlagen	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsvertrag zur Betreuung des landesweiten digitalen Funknetzes (TETRA) in Südtirol	452.000,00	0,00	452.000,00	0,00	452.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsvertrag für die neue Kommunikationsanlage der Landesnotrufzentrale	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsvertrag für das landesweite Richtfunknetz	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Haftpflichtversicherung der Fahrzeuge der Berufsfeuerwehr und der freiwilligen Feuerwehren	120.000,00	0,00	120.000,00	0,00	120.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewährung einer Finanzierung an den Landesverband der Freiwilligen Feuerwehren für die ordentlichen und außerordentlichen Ausgaben	1.620.000,00	0,00	1.620.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.620.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zuweisung an den Landesverband der Freiwilligen Feuerwehren Südtirols für die Durchführung der Ausbildungstätigkeit der Landesfeuerwehrschule	2.035.000,00	0,00	2.035.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.035.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante		Ausgangsbudget											
	Ausgaben Agentur		SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Zuschüsse an die Bezirksverbände und an die Freiwilligen Feuerwehren für den Betrieb und die ordentliche Instandhaltung der Ausrüstungen der Bezirksstützpunkte	155.000,00	0,00	155.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	155.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	8.164.516,25	0,00	8.164.516,25	0,00	3.804.516,25	0,00	0,00	0,00	4.360.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														
Gewährung und Liquidierung von Investitionsbeiträgen an örtliche Körperschaften für Vorbeugungs- und Wiederinstandsetzungs-maßnahmen gemäß LG 34/75 im Sinne des Feuerwehrdienstes	0,00	1.757.748,50	0,00	1.757.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.757.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewährung und Liquidierung von außerordentlichen Beiträgen für Investitionen an Freiwillige Feuerwehren, an den LFV, an die Bezirksverbände und an die Genossenschaften mit beschränkter Haftung der Freiwilligen Feuerwehren	0,00	3.250.000,00	0,00	3.250.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.250.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewährung und Liquidierung von Investitionsbeiträgen an Organisationen ohne Gewinnabsicht gemäß LG 34/75	0,00	850.000,00	0,00	850.000,00	0,00	850.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewährung und Liquidierung von Investitionsbeiträgen an örtliche Körperschaften für Soforthilfemaßnahmen gemäß LG 34/75	0,00	501.173,42	0,00	501.173,42	0,00	501.173,42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Errichtung und außerordentliche Instandhaltung von Strukturen, Anlagen und Geräten für die technischen Strukturen (IT,Funk,Telefon) zum Betrieb der Zentralen beim Zivilschutz (LNZ 112/VMZ)	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Errichtung und außerordentliche Instandhaltung von Strukturen, Anlagen und Geräten für den Feuerwehrdienst	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Errichtung der Funkumsetzerstation Dreizinnen (Gemeinde Sexten) samt Elektrifizierung	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Errichtung der Funkumsetzerstation Eisjöchl/ Stettinerhütte (Gemeinde Moos)	0,00	600.000,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Erweiterung der Funkumsetzerstation für die Unterbringung eines Notstromgenerators und Anpassung der Elektroanlage der Funkumsetzerstation Radsberg (Zivilschutz)	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* TETRA 6. Baulos - Realisierung des digitalen Funknetzes für die Behörden und Organisationen des Zivilschutzes in Südtirol	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	7.578.921,92	0,00	7.578.921,92	0,00	1.351.173,42	0,00	0,00	0,00	6.227.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Amt für Zivilschutz	8.164.516,25	7.578.921,92	8.164.516,25	7.578.921,92	3.804.516,25	1.351.173,42	0,00	0,00	4.360.000,00	6.227.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Dienst für Informatik														
Laufende Ausgaben														
Betreuung und Instandhaltung der internen und externen Informationssysteme	454.651,50	0,00	454.651,50	0,00	454.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betreuung und Instandhaltung der internen und externen Informationssysteme	245.348,50	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	700.000,00	0,00	700.000,00	0,00	454.651,50	0,00	0,00	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														
Aufbau und Weiterentwicklung der internen und externen Informationssysteme	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Aufbau und Weiterentwicklung der internen und externen Informationssysteme	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	500.000,00	0,00	500.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Dienst für Informatik	700.000,00	500.000,00	700.000,00	500.000,00	454.651,50	100.000,00	0,00	0,00	245.348,50	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Landeswarnzentrum														
Laufende Ausgaben														
Erarbeitung einer Strategie für Forschungs- und Entwicklungsarbeit in der Agentur	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10 Jahre Etschdialog - Resume	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Monitoringprogramm Revitalisierungen und Naturphänomene (verschiedene Standorte)	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Aktualisierung EFS30 - Studien, Publikationen, Veranstaltungen	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gadria: Wartung Infomationssysteme	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
GPS (jährliche Ajournerung)	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Lawinenbautenkataster (LABAKA) (Zusammenfassung)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Optimierung Vermessungsarbeit (2019 Konzept) auch photogrammetrisch	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
LWZ: Integration auf Homepage (LWZ sichtbar machen, Produkte veröffentlichen, visualisieren,...)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Allarmierungssystem (Allerting System, Integration mit HWD,...Weiterentwicklung)	26.000,00	0,00	26.000,00	0,00	26.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsarbeiten Monitoringnetze (Gefahrengut,... u.a.)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Studie Auswirkungen Klimawandel auf Naturgefahrenprozesse (ähnlich wie in Schweiz: Geo7, Peter Mani)	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ankauf Tabacco-Karten	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Alpine Unfalldatenbank	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Web-Gis-Client	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Messe Civilprotect	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
verschiedene Events (catering, Organisation, ...)	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	251.000,00	0,00	251.000,00	0,00	251.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														
EU- Alpine Space Projekt HyMoCARES	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
EFRE Projekt MoSe_LWZ	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
EU Projekt RiKoST (Risikokommunikationsstrategien)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gadria: Wartung Infomationssysteme	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Landeswarnzentrum	251.000,00	10.000,00	251.000,00	10.000,00	251.000,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hydrographisches Amt														
Laufende Ausgaben														

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante Ausgaben Agentur		Ausgangsbudget											
			SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Regelmässige Instandhaltung und Reparatur des automatischen Messnetzes für 230 Pegel, Wetter- Grundwasser- Lawinenstationen, Wetterradar (Firmen Sommer, Instrument Service, Corr-tek, Famas, Sensalpin, Eldes), Beschilderung laut Sicherheitsvorschriften, Gebrauchsmaterial für Beobachter (+ Buoni/Bestellungen)	260.000,00	0,00	260.000,00	0,00	260.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gletschermessungen, Lawinenkurse, Regina Sterr Betreuung Lawinenkommissionen, Ajournierung Pegelstationen	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Updateund Wartung: Wiski-Datenbank, Pippan, Alceo fax server, Wetter APP	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartungsvertrag Wiski- Alpin	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wartung Plattform LWD-KIP Land Tirol	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hydro-Metereologische Modelle für Prognosen (Meteoschweiz, Zamg, Nowcast (Wetterberichte erstellen (2x täglich)	85.000,00	0,00	85.000,00	0,00	85.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mitgliedsbeitrag AINEVA/	27.000,00	0,00	27.000,00	0,00	27.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Betreuung der Beobachter	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Elektrische Energie	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	670.000,00	0,00	670.000,00	0,00	670.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														
Außerordentliche Wartung und Ersatzteile für Stationen, Radar														
Messstellen und versch. Instrumente	0,00	170.000,00	0,00	170.000,00	0,00	170.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*Umbau Pegelmesssstelle Villnoesserbach - St. Peter	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Verlegung Pegelmesssstelle Grosser Branzoller Graben - Auer	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*Austausch Wetterradar	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Hydrographisches Amt	670.000,00	200.000,00	670.000,00	200.000,00	670.000,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dienst für Logistik														
Investitionen														
Lohnkosten	0,00	1.700.000,00	0,00	1.700.000,00	0,00	1.700.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Essen für Arbeiter	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Treib- Schmier- und Brennstoffe	0,00	380.000,00	0,00	380.000,00	0,00	380.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ersatzteile	0,00	280.000,00	0,00	280.000,00	0,00	280.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Reparatur von Fahrzeugen und Maschinen	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Periodische Prüfungen	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Instandhaltungen und Dienstleistungen	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Arbeitskleidung und PSA für Bauarbeiter und Techniker	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere Güter und sanitäre Produkte	0,00	4.000,00	0,00	4.000,00	0,00	4.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Elektroenergie, Wasser, Gas, Abfallentsorgung und Kanzeibedarf	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hard- und Software	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Verbrauchsmaterial, Sprengmittel	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Versicherung Fuhrpark	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Verpflichtende Weiterbildung	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ankauf von Maschinen und Ausrüstung; leicht verbrauchbare Güter / unter Inventarisierungsschwelle	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Geräte und Maschinen	0,00	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ausrüstung	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Fahrzeuge	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Außerordentliche Instandhaltung														
Immobilien	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Dienst für Logistik	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
F.B. Brandschutz														
Laufende Ausgaben														
Freiberufliche Beauftragungen für Studien, Forschung und Experten für Kommissionen	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Anderes technisch-spezialistisches Material (nicht sanitär)	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe F.B. Brandschutz	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Berufsfeuerwehr														
Laufende Ausgaben														
Reiniguns- und Wäscherei Dienste	5.800,00	0,00	5.800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Treibstoffe, Brennstoffe und Schmiermittel	70.500,00	0,00	70.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Kleidung	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Lebensmittel	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zubehör für Sport und Freizeitaktivitäten	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spesenrückvergütung für Fahrten und Umzug	500,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pharmazeutische Produkte und Hämäoderivate	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mobilfunktelefonie	7.300,00	0,00	7.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pflichtfortbildung	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Einkauf von medizinischen Dienstleistungen für medizinische Grundversorgung	11.000,00	0,00	11.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Organisation von Veranstaltungen und Tagungen	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altre spese di rappresentanza, relazioni pubbliche, convegni e mostre, pubblicità n.a.c	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zeitungen und Zeitschriften	3.300,00	0,00	3.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Papier, Büromaterial, Drucksachen	7.000,00	0,00	7.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Informatik Material	3.500,00	0,00	3.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Anderes technisch-spezialistisches Material (nicht sanitär)	600.000,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spezielle Drucksorten	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere Güter und Materialien .n.a.k.	47.000,00	0,00	47.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	47.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pflichtfortbildung	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere Aus-und Weiterbildungsspesen n-.a.k.	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante Ausgaben Agentur		Ausgangsbudget											
			SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Festnetztelefonie	9.500,00	0,00	9.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Freiberufliche Beauftragungen für Studien, Forschung und Beratung	2.900,00	0,00	2.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere freiberufliche Leistungen	2.700,00	0,00	2.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere verschiedenen Dienstleistungen	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mieten von Anlagen und Maschinen	22.000,00	0,00	22.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	22.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Nutzungslizenzen für Software	13.000,00	0,00	13.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	13.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Elektronenergie	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gebühren und Kosten für andere Dienste n.a.k.	1.600,00	0,00	1.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur der Transportfahrzeuge ziviler Nutzung, der Sicherheit und der öffentlichen Ordnung	589.217,00	0,00	589.217,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	589.217,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur von Anlagen und Maschinen	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur von Werkzeugen	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur von Büromaschinen	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur von Immobilien	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ordentliche Instandhaltung und Reparatur anderer materieller Güter n.a.k.	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Transport, Umzug, Gepäckservice	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Diesntleistungsvertrag für Müllentsorgung	2.200,00	0,00	2.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Andere Verwaltungsspesen	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	2.216.017,00	0,00	2.216.017,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.216.017,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														
Transportmittel auf Wasserstraßen	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Transportmittel für zivile Nutzung, für öffentliche Sicherheit und Ordnung ...n.a.k.	0,00	1.610.000,00	0,00	1.610.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.610.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Maschinen	0,00	210.000,00	0,00	210.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	210.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Kommunikationsgeräte	0,00	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Sanitätsgeräte	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Software	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gerätschaften/	0,00	67.000,00	0,00	67.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	67.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Server	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Arbeistplätze	0,00	7.600,00	0,00	7.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Preipheriegeräte	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hardware n.a.k	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Möbel und Einrichtungen n.a.k.	0,00	14.000,00	0,00	14.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	14.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	2.070.600,00	0,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Berufsfeuerwehr	2.216.017,00	2.070.600,00	2.216.017,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.216.017,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
F.B. Wildbachverbauung														
Investitionen														
Sofortmaßnahmen im Zuständigkeit des Funktionsbereichs Wildbachverbauung	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe F.B. Wildbachverbauung	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Ost														
Investitionen														
*Planung, Realisierung und Instandhaltung von														
Schutzsystemen - Detail siehe Jahresprogramm Funktionsbereich Wildbachverbauung	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4029 Hochwasserschutz an der Ahr in Prettau 2	0,00	1.160.000,00	0,00	1.160.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.160.000,00
*FESR4030 Reduzierung der Wassergefahren in Vierschach – Abschnitt II	0,00	900.000,00	0,00	900.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	900.000,00
*FESR4031 Errichtung eines Rückhaltebeckens, von Konsolidierungssperren und														
Uferschutzmauern am Schadebach und Pragserbach	0,00	3.240.000,00	0,00	3.240.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.240.000,00
Summe Investitionen	0,00	5.700.000,00	0,00	5.700.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	5.300.000,00
Summe Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Ost	0,00	5.700.000,00	0,00	5.700.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	5.300.000,00
Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Nord														
Investitionen														
*Planung, Realisierung und Instandhaltung von														
Schutzsystemen - Detail siehe Jahresprogramm Funktionsbereich Wildbachverbauung	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4027 Hochwasserschutz Brixen – Baulos II	0,00	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
*FESR4028 Hochwasserschutz Sterzing: Projektierung	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00
Summe Investitionen	0,00	1.200.000,00	0,00	1.200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.200.000,00
Summe Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Nord	0,00	1.200.000,00	0,00	1.200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.200.000,00
Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Süd														
Investitionen														
*Planung, Realisierung und Instandhaltung von Schutzsystemen - Detail siehe Jahresprogramm Funktionsbereich Wildbachverbauung	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung Süd	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung West														
Investitionen														
*Planung, Realisierung und Instandhaltung von Schutzsystemen - Detail siehe Jahresprogramm Funktionsbereich Wildbachverbauung	0,00	500.000,00	0,00	500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4032 Hochwasserschutz am Zaytalbach in Sulden	0,00	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Summe Investitionen	0,00	1.500.000,00	0,00	1.500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Summe Amt für Wildbach- und Lawinenverbauung West	0,00	1.500.000,00	0,00	1.500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Amt für öffentliches Wassergut														
Laufende Ausgaben														
Aufträge zur Vermessung und Erstellung von Teilungsplänen - Konsortialbeiträge	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investitionen														

Anlage A: Plan der Aktivitäten
Organisationseinheiten mit Aufgaben

* ... Arbeiten

	Geplante Ausgaben Agentur		Ausgangsbudget											
			SummeAusgangsbudget		Landeshaushalt		Landeshaushalt - Personalanteil		Regionalhaushalt (FUR)		Regionalhaushalt (FUR) - Personalanteil		EFRE 2014 - 2020 4. Aufforderung zur	
	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Ankauf Parzellen Öffentliches Wassergut	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Investitionen	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Amt für öffentliches Wassergut	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Amt für Stauanlagen														
Laufende Ausgaben														
Die landeseigenen Stauanlagen werden intern überprüft. Die notwendigen Instandhaltungsmaßnahmen und Sicherstellungsarbeiten werden vo	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Instandhaltung Messstellen (Piezometer, etc) und Studie Erdbebenrisiko für kleine Stauanlagen in Südtirol	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Laufende Ausgaben	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summe Amt für Stauanlagen	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gesamtsummen	33.921.533,25	22.691.173,42	33.921.533,25	22.691.173,42	5.680.167,75	5.191.173,42	13.150.000,00	0,00	6.821.365,50	10.000.000,00	8.270.000,00	0,00	0,00	7.500.000,00
Differenz	1.586.173,42	-1.586.173,42	1.586.173,42	-1.586.173,42	1.586.173,42	-1.586.173,42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Laufend + Investitionen	56.612.706,67		56.612.706,67		10.871.341,17		13.150.000,00		16.821.365,50		8.270.000,00		7.500.000,00	

Allegato: A Piano delle Attività Unità organizzative con mansioni * ... Lavori	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Direzione Agenzia														
Correnti														
Personale dell'Agenzia messo a disposizione dalla Provincia	21.420.000,00	0,00	21.420.000,00	0,00	0,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
Spese per consulenze e servizi dell'Agenzia	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pubbliche relazioni	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Formazione e corsi	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Risarcimenti	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	21.670.000,00	0,00	21.670.000,00	0,00	250.000,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
Summa Direzione Agenzia	21.670.000,00	0,00	21.670.000,00	0,00	250.000,00	0,00	13.150.000,00	0,00	0,00	0,00	8.270.000,00	0,00	0,00	0,00
Area funzionale Amministrazione e Contabilità														
Correnti														
Programmi contabili paghe e consulenze nell'ambito del diritto del lavoro	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Rappresentanti sindacali	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Consulenze contabili e fiscali	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Revisore/i contabili	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Imposte di registro, bolli, materiale d'ufficio, quanto non viene fornito dall'economato	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Area funzionale Amministrazione e Contabilità	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ufficio Protezione civile														
Correnti														
Prova d'allarme di protezione civile	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Olio lubrificante per la manutenzione annuale dei gruppi elettrogeni delle stazioni ripetitrici della rete radio provinciale	1.400,00	0,00	1.400,00	0,00	1.400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Carburante artico per gruppi elettrogeni delle stazioni ripetitrici della rete radio provinciale	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Abbigliamento di servizio	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Material di consumo	16.000,00	0,00	16.000,00	0,00	16.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Assistenza reporter di traffico e campagna pubblicitaria	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Piccole attrezzature	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spese per energia elettrica per le stazioni radioripetitori	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Convenzione RAS - rimborso spese per energia elettrica per le stazioni radioripetitori	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione, manutenzione ordinaria e riparazione delle strutture tecniche per il funzionamento delle centrali della protezione civile (112/CVP)	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Riparazione e riprogrammazione di apparati radio provinciali	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione del servizio radiocomunicazioni provinciale	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione, manutenzione/riparazione ordinaria delle stazioni rete sismica	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione, manutenzione e riparazione ordinaria della rete radio digitale per le autorità e le organizzazioni della Protezione civile in Alto Adige (TETRA)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione, manutenzione/riparazione ordinaria delle stazioni radioripetitori provinciali	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria degli impianti radio nelle gallerie	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Funzionamento, manutenzione e riparazione ordinaria della rete radio a microonde e della rete radio di diffusione dell'amministrazione provinciale e delle orgnizzazioni di volontariato (VVFV)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Airchecks esterni per i collaboratori della Centrale Viabilità	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Incarico a un libero professionista per la richiesta della licenza radio per il sistema analogico e per il nuovo sistema radio digitale TETRA della Provincia	45.700,00	0,00	45.700,00	0,00	45.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto medico di fiducia	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Verifica statica delle antenne radio in base al montaggio delle antenne TETRA	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Informazione dei cittadini sul comportamento corretto in caso d'emergenza e dei servizi dell'agenzia	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prestazione di servizio Hotspot "SuedtirolSpot" incl. SMS in riferimento all'accesso internet con tecnologia Wireless installato presso l'Agenzia della Protezione civile	720,00	0,00	720,00	0,00	720,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Collegamento internet tramite satellite (dsDSLPOWER-BUSINESS) per il collegamento delle singole centrali sismiche a Bolzano, Vienna e Udine	3.050,00	0,00	3.050,00	0,00	3.050,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
"Servizi di connettività satellitare in band Ku, networking e interventi di manutenzione degli apparati satellitari"	48.200,00	0,00	48.200,00	0,00	48.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contatto di manutenzione rete sismica	30.500,00	0,00	30.500,00	0,00	30.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutanzione del sistema per l'informazione della popolazione SIP	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Update sistema SIP	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione piattaforma e-learning TETRA	20.700,00	0,00	20.700,00	0,00	20.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Allegato: A Piano delle Attività	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
Unità organizzative con mansioni			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
* ... Lavori			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Collegamento internet TETRA Anterselva	17.000,00	0,00	17.000,00	0,00	17.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Trasmissione di comunicati di Protezione civile e sulla viabilità tramite emittenti radiofoniche nell'ambito del sistema di Potezione civile per l'informazione della popolazione (SIP)	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prova d'allarme di protezione civile	18.000,00	0,00	18.000,00	0,00	18.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Locazione per stazioni radioripetitori	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
"Accordo quadro per il servizio elicotteri 2015-2019"	241.226,25	0,00	241.226,25	0,00	241.226,25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Canone di concessione per la rete radio della Provincia autonoma di Bolzano	208.900,00	0,00	208.900,00	0,00	208.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Canone di licenza per la rete sismica ANTELOPE	13.420,00	0,00	13.420,00	0,00	13.420,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto per il servizio per la raccolta e lo smaltimento dei leganti per oli usati dai corpi dei vigili del fuoco volontari dell'Alto Adige e dal corpo permanente dei vigili del fuoco	14.700,00	0,00	14.700,00	0,00	14.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Rimborso spese (parcheggio, pedaggi)	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Risarcimento danni a terzi (VVFV)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Risarcimento ai vigili del fuoco volontari in seguito ad infortunio occorso o ad infermità contratta durante il servizio o per causa di servizio	540.000,00	0,00	540.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	540.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Convenzione con l'associazione Provinciale Soccorso Acquatico Alto Adige per la collaborazione nel servizio salvataggio	64.000,00	0,00	64.000,00	0,00	64.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Convenzione per l'affidamento del Servizio di soccorso alpino al "Bergrettungsdienst im Alpenvein Südtirol" 2018-2020 con rimborso delle spese per lo svolgimento dei compiti affidati	780.000,00	0,00	780.000,00	0,00	780.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Convenzione per l'affidamento del Servizio di soccorso alpino al soccorso alpino e speleologico Alto Adige CNSAS 2018-2020 con rimborso delle spese per lo svolgimento dei compiti affidati	520.000,00	0,00	520.000,00	0,00	520.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Associazione di soccorso provinciale Croce Bianca onlus - Convenzione per la gestione del servizio sussistenza	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Associazione di soccorso provinciale Croce Bianca onlus Rimborso dei costi d'intervento dell'organizzazione provinciale di soccorso Croce Bianca per la fornitura di vitto ed assistenza a persone bisognose di aiuto rimaste prive di abitazione, per l'approvvigionamento delle forze d'intervento nonché per la realizzazione e l'equipaggiamento di alloggi d'emergenza e inoltre per il rimborso delle spese alle organizzazioni di volontariato se partecipano ad esercitazioni di Protezione civile	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
CRI - Convenzione Croce Rossa Italiana	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Convenzione unità cinofile da soccorso	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione per 17 impianti radio galleria	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	145.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione per il supporto della rete radio digitale provinciale (TETRA) in Alto Adige	452.000,00	0,00	452.000,00	0,00	452.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione per l'impianto di comunicazione della centrale provinciale d'emergenza	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione per la dorsale radio provinciale a microonde	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Assicurazione automezzi del Corpo permanente e dei corpi dei vigili del fuoco volontari	120.000,00	0,00	120.000,00	0,00	120.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Concessione di un finanziamento all'Unione provinciale dei Corpi dei vigili del fuoco volontari per le spese ordinarie e straordinarie	1.620.000,00	0,00	1.620.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.620.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Assegnazione all'Unione provinciale dei Corpi dei vigili del fuoco volontari dell'Alto Adige per lo svolgimento dell'attività della Scuola provinciale antincendi	2.035.000,00	0,00	2.035.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.035.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Sussidi alle Unioni distrettuali e ai Corpi dei vigili del fuoco volontari per la gestione e manutenzione ordinaria delle attrezzature dei punti d'appoggio dei distretti	155.000,00	0,00	155.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	155.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	8.164.516,25	0,00	8.164.516,25	0,00	3.804.516,25	0,00	0,00	0,00	4.360.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
Concessione e liquidazione di contributi d'investimento ad enti locali per misure di prevenzione e di ripristino in caso di calamità ai sensi della LP 34/75 nell'ambito del servizio antincendio	0,00	1.757.748,50	0,00	1.757.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.757.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00

Allegato: A Piano delle Attività	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Concessione e liquidazione di contributi, sussidi e finanziamenti ai Corpi dei vigili del fuoco volontari, all'Unione provinciale dei Corpi dei vigili del fuoco volontari, alle Unioni distrettuali e alle Società cooperative a responsabilità limitata dei Corpi dei vigili del fuoco volontari														
	0,00	3.250.000,00	0,00	3.250.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.250.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Concessione e liquidazione di contributi d'investimento alle organizzazioni senza fini di lucro ai sensi della LP 34/75														
	0,00	850.000,00	0,00	850.000,00	0,00	850.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Concessione e liquidazione di contributi d'investimento ad enti locali per misure di pronto soccorso in caso di calamità ai sensi della LP 34/75														
	0,00	501.173,42	0,00	501.173,42	0,00	501.173,42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione e manutenzione straordinaria delle strutture tecniche per il funzionamento delle centrali della protezione civile (Centrale 112/CVP)														
	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gestione e manutenzione straordinaria delle strutture, degli impianti e delle apparecchiature per il Servizio antincendio														
	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Costruzione della stazione radioripetitrice Tre Cime (Comune di Sesto) con elettrificazione														
	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Costruzione della stazione radioripetitrice Rifugio Petrarco (Comune di Moso)														
	0,00	600.000,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
* Ampliamento della stazione radioripetirice per la posa in opera di un gruppo elettrogeno e adattamento dell'impianto elettrico della stazione radioripetitrice Monte Rota (Protezione civile)														
	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*TETRA 6. lotto - Realizzazione della rete radio digitale per le autorità e le organizzazioni della protezione civile in Alto Adige														
	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	7.578.921,92	0,00	7.578.921,92	0,00	1.351.173,42	0,00	0,00	0,00	6.227.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Ufficio Protezione civile	8.164.516,25	7.578.921,92	8.164.516,25	7.578.921,92	3.804.516,25	1.351.173,42	0,00	0,00	4.360.000,00	6.227.748,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Servizio Informatico														
Correnti														
Supporto dei sistemi informatici interni e esterni	454.651,50	0,00	454.651,50	0,00	454.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Supporto dei sistemi informatici interni e esterni	245.348,50	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	700.000,00	0,00	700.000,00	0,00	454.651,50	0,00	0,00	0,00	245.348,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
Supporto dei sistemi informatici interni e esterni	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Supporto dei sistemi informatici interni e esterni	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	500.000,00	0,00	500.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Servizio Informatico	700.000,00	500.000,00	700.000,00	500.000,00	454.651,50	100.000,00	0,00	0,00	245.348,50	400.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Centro funzionale Provinciale														
Correnti														
Elaborazione di una strategie per le attività di ricerca e sviluppo	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10 anni Etschdialog un resume - vari studi - workshop	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Programma monitoraggio rivalitazzazioni e eventi naturali (varie sedi)	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Aggiornamento EFS30 - studi, pubblicazioni, eventi	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione sistemi informatici	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
GPS (aggiornamento annuale)	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Catasto opere paravalanghe (LABAKA) (resoconto)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ottimizzazione rilievi (2019 concetto)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
LWZ: Integrazione alla homepage (rendere visibile LWZ, pubblicare prodotti, visualizzare....)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Sistema di allarme (sistema di allerta, integrazione con HWD, sviluppo)	26.000,00	0,00	26.000,00	0,00	26.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Lavori di manutenzione rete di monitoraggio (merci pericolose...e.a.)	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Studio degli effetti del cambiamento climatico sui processi dei rischi naturali	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Acquisto mappe Tabacco	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Banca dati incidenti alpini	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Web-Gis-Client	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Fiera Civilprotect	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vari eventi (catering, organizzazione...)	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	251.000,00	0,00	251.000,00	0,00	251.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
EU- Alpine Space Projekt HyMoCARES	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Progetto EFRE MoSe_ LWZ	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Progetto EU RiKoST (strategia di comunicazione del rischio)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Gadria: Manutenzione sistemi informatici	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Centro funzionale Provinciale	251.000,00	10.000,00	251.000,00	10.000,00	251.000,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ufficio Idrografico														
Correnti														
Regolare manutenzione e riparazione della rete automatica per 230 livelli, stazioni meteo-acque sotterranee-valanghe (ditte Sommer, Instrum	260.000,00	0,00	260.000,00	0,00	260.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Misurazioni dei ghiacciai, corsi di valanghe, supervisione delle commissioni valanghe Regina Sterr, tournalizzazione delle stazioni di misurazione	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Aggiornamento e manutenzione: database Wiski, Pippan, fax server Alceo, Weather APP	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratto di manutenzione Wiski- Alpin	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione piattaforma LWD-KIP Land Tirolo	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	8.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Modelli meteorologici per le previsioni Meteoschweiz, Zamg, Nowcast (redigere le previsioni del tempo due volte al giorno)	85.000,00	0,00	85.000,00	0,00	85.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Quota associativa AINEVA	27.000,00	0,00	27.000,00	0,00	27.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Allegato: A Piano delle Attività	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Unità organizzative con mansioni														
* ... Lavori														
Assistenza degli osservatori	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
energia elettrica	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	670.000,00	0,00	670.000,00	0,00	670.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
Manutenzione straordinaria e parti di ricambio per stazioni, radar punti di misura e vari strumenti	0,00	170.000,00	0,00	170.000,00	0,00	170.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*Aggiornamento stazione di misurazione Funes	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*Spostamento stazione di misurazione Bronzolo	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*sostituzione radar Monte Macaion	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Ufficio Idrografico	670.000,00	200.000,00	670.000,00	200.000,00	670.000,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Servizio Logistica														
Investimenti														
Salari	0,00	1.700.000,00	0,00	1.700.000,00	0,00	1.700.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vitto per operai	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Carburanti, combustibile lubrificanti	0,00	380.000,00	0,00	380.000,00	0,00	380.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ricambi	0,00	280.000,00	0,00	280.000,00	0,00	280.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
riparazioni di vaicoli e macchinari	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Verifiche periodiche	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzioni e servizi	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
indumenti da lavoro e DPI	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Merce varia eprodotti Sanitari	0,00	4.000,00	0,00	4.000,00	0,00	4.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Energia elettrica, Acqua, Gas, Smaltimento rifiuti e Cancelleria	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hard- e Software	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Materiale facile consumo, esplosivi	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	60.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Assicurazione parco Macchine	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Addestramento obbligatorio	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Acquisto di macchinari e attrezzatura facile consumo	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	80.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Attrezzature e macchinari	0,00	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Attrezzatura	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
veicoli	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione straordinaria														
beni immobili	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Servizio Logistica	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	3.100.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Area funzionale antincendi														
Correnti														
Incarichi liberi professionisti per studi, ricerche ed esperti per commissioni	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altro materiale tecnico-specialistico (non sanitario)	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Area funzionale antincendi	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Corpo permanente dei vigili del fuoco														
Correnti														
Servizi di pulizia e lavanderia	5.800,00	0,00	5.800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Carburanti, combustibili e lubrificanti	70.500,00	0,00	70.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Vestiaro	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Generi alimentari	56.000,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	56.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Accessori per attività sportive e ricreative	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Rimborso delle spese di viaggio e trasloco	500,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prodotti farmaceutici ed emoderivati	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Telefonia mobile	7.300,00	0,00	7.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
formazione obbligatoria	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Acquisti di servizi medici per servizi medici di base	11.000,00	0,00	11.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Organizzazione manifestazioni e convegni	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altre spese di rappresentanza, relazioni pubbliche, convegni e mostre, pubblicità n.a.c	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Giornali e riviste	3.300,00	0,00	3.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Carta, cancelleria e stampati	7.000,00	0,00	7.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Materiale informatico	3.500,00	0,00	3.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altri materiali tecnico-specialistici non sanitari	600.000,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	600.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Stampati specialistici	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Allegato: A Piano delle Attività	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
Unità organizzative con mansioni			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
* ... Lavori			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Altri beni e materiali di consumo n.a.c.	47.000,00	0,00	47.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	47.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
formazione obbligatoria	70.000,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	70.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altre spese per formazione e addestramento n.a.c.	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Telefonia fissa	9.500,00	0,00	9.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Incarichi libero professionali di studi, ricerca e consulenza	2.900,00	0,00	2.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.900,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altre prestazioni professionali e specialistiche n.a.c.	2.700,00	0,00	2.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altri servizi diversi n.a.c.	180.000,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	180.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Noleggi di impianti e macchinari	22.000,00	0,00	22.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	22.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Licenze d'uso per software	13.000,00	0,00	13.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	13.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Energia elettrica	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Utenze e canoni per altri servizi n.a.c.	1.600,00	0,00	1.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico	589.217,00	0,00	589.217,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	589.217,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di impianti e macchinari	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di attrezzature	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di macchine per ufficio	3.000,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di beni immobili	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione ordinaria e riparazioni di altri beni materiali	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Trasporti, traslochi e facchinaggio	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Contratti di servizio per la raccolta rifiuti	2.200,00	0,00	2.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Altre spese per servizi amministrativi	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	2.216.017,00	0,00	2.216.017,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.216.017,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
Mezzi di trasporto per vie d'acqua	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico n.a.c.	0,00	1.610.000,00	0,00	1.610.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.610.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Macchinari	0,00	210.000,00	0,00	210.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	210.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Apparati di telecomunicazione	0,00	12.000,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
attrezzature sanitarie	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Software	0,00	75.000,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
attrezzature	0,00	67.000,00	0,00	67.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	67.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Server	0,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Postazioni di lavoro	0,00	7.600,00	0,00	7.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Periferiche	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Hardware n.a.c.	0,00	45.000,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	45.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mobili e arredi n.a.c.	0,00	14.000,00	0,00	14.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	14.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	2.070.600,00	0,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Corpo permanente dei vigili del fuoco	2.216.017,00	2.070.600,00	2.216.017,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.216.017,00	2.070.600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Area funzionale bacini montani														
Investimenti														
Misure immediate sotto la responsabilità dell'area funzionale di controllo dei torrenti	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Area funzionale bacini montani	0,00	831.651,50	0,00	831.651,50	0,00	100.000,00	0,00	0,00	0,00	731.651,50	0,00	0,00	0,00	0,00

Allegato: A Piano delle Attività	Spese pianificate Agenzia		Budget iniziale											
			SummaBudget iniziale		Bilancio Provinciale		Bilancio provinciale - Personale		Bilancio Regionale (FUR)		Bilancio Regionale (FUR) - Personale		invito a presentare progetti dell'asse 4	
			Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen	Laufend	Investitionen
Unità organizzative con mansioni														
* ... Lavori														
Ufficio Sistemazione bacini montani est														
Investimenti														
*Programmazione, realizzazione e manutenzione di opere di difesa - Per i dettagli, vedere il programma annuale Protezione dell'area funzionale dei torrenti	0,00	400.000,00	0,00	400.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4029 Protezione dalle piene lungo l'Aurino a Predoi 2	0,00	1.160.000,00	0,00	1.160.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.160.000,00
*FESR4030 Riduzione del pericolo idraulico a Versciaco - tratto II	0,00	900.000,00	0,00	900.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	900.000,00
*FESR4031 Costruzione di un bacino di trattenuta, di briglie di consolidamento e di muri di difesa spondale sui rii Schade e Braies	0,00	3.240.000,00	0,00	3.240.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.240.000,00
Summa Investimenti	0,00	5.700.000,00	0,00	5.700.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	5.300.000,00
Summa Ufficio Sistemazione bacini montani est	0,00	5.700.000,00	0,00	5.700.000,00	0,00	130.000,00	0,00	0,00	0,00	270.000,00	0,00	0,00	0,00	5.300.000,00
Ufficio Sistemazione bacini montani nord														
Investimenti														
*Programmazione, realizzazione e manutenzione di opere di difesa - Per i dettagli, vedere il programma annuale Protezione dell'area funzionale dei torrenti	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4027 Protezione contro le piene Bressanone – 2° lotto	0,00	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
*FESR4028 Protezione dalle piene a Vipiteno: progettazione	0,00	200.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	200.000,00
Summa Investimenti	0,00	1.200.000,00	0,00	1.200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.200.000,00
Summa Ufficio Sistemazione bacini montani nord	0,00	1.200.000,00	0,00	1.200.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.200.000,00
Ufficio Sistemazione bacini montani sud														
Investimenti														
*Programmazione, realizzazione e manutenzione di opere di difesa - Per i dettagli, vedere il programma annuale Protezione dell'area funzionale dei torrenti	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Ufficio Sistemazione bacini montani sud	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ufficio Sistemazione bacini montani ovest														
Investimenti														
*Programmazione, realizzazione e manutenzione di opere di difesa - Per i dettagli, vedere il programma annuale Protezione dell'area funzionale dei torrenti	0,00	500.000,00	0,00	500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
*FESR4032 Protezione dalle piene sul rio Valle di Zai a Solda	0,00	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Summa Investimenti	0,00	1.500.000,00	0,00	1.500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Summa Ufficio Sistemazione bacini montani ovest	0,00	1.500.000,00	0,00	1.500.000,00	0,00	200.000,00	0,00	0,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00	0,00	1.000.000,00
Ufficio Demanio idrico														
Correnti														
Incarichi per la misurazione e creazione di piani di spartizione, contributi consorziali	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Investimenti														
Acquisto di terreni per il demanio idrico	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Investimenti	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Ufficio Demanio idrico	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	40.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ufficio Dighe														
Correnti														
Le dighe di proprietà provinciale sono controllate internamente. Le misure di manutenzione e sicurezza necessarie vengono progettate ed eseguite	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Manutenzione punti di misura (piezometri, ecc.); Studio in riferimento al rischio sismico per le piccole dighe.	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Correnti	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa Ufficio Dighe	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Totale	33.921.533,25	22.691.173,42	33.921.533,25	22.691.173,42	5.680.167,75	5.191.173,42	13.150.000,00	0,00	6.821.365,50	10.000.000,00	8.270.000,00	0,00	0,00	7.500.000,00
Differenza	1.586.173,42	-1.586.173,42	1.586.173,42	-1.586.173,42	1.586.173,42	-1.586.173,42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spesi correnti ed investimenti	56.612.706,67		56.612.706,67		10.871.341,17		13.150.000,00		16.821.365,50		8.270.000,00		7.500.000,00	

ENTI NON SANITARI - Prospetto di ripartizione della spesa per Missioni-Programmi-COFOG e SIOPE

MISSIONI-PROGRAMMI-COFOG/CODIFICA SIOPE individuata ai sensi dell'articolo 17, comma 3			TOTALE SPESE
Servizi istituzionali, generali e di gestione	Organi istituzionali	01.01.011	12.000,00
	Gestione economica, finanziaria, programmazione e provveditorato (tesoreria)	01.03.011	
		01.03.013	
	Gestione delle entrate tributarie e servizi fiscali	01.04.011	
	Ufficio tecnico	01.06.013	
	Risorse umane	01.10.013	21.420.000,00
		Totale 01	21.432.000,00
Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente	Difesa del suolo	09.01.053	15.120.651,50
	Tutela, valorizzazione e recupero ambientale	09.02.051	
		09.02.054	
	Servizio idrico integrato	09.04.052	
		09.04.063	
	Tutela e valorizzazione delle risorse idriche	09.06.053	
		09.06.054	
		Totale 09	15.120.651,50
Soccorso civile	Sistema di protezione civile	11.01.032	20.060.055,17
	Interventi a seguito di calamità naturali	11.02.032	
		Totale 11	20.060.055,17
			56.612.706,67

COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI

(Deliberazione Giunta Provinciale n. 1536 del 22 dicembre 2015)

Verbale n. 6 del 30/11/2018

Parere di regolarità contabile sul budget per l'esercizio finanziario 2019

Agenzia per la protezione civile - Agentur für Bevölkerungsschutz

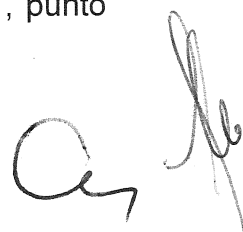
Il giorno venerdì, 30 novembre 2018, alle ore 16.00 si sono riuniti il Presidente del collegio dei revisori dei conti, Eva C. Pixner, e il membro Karl Florian, presso la sede di Via Cesare Battisti, 23, a Bolzano, interviene altresì il Direttore dell'Agenzia, dott. Pollinger, il direttore dell'area funzionale amministrazione e contabilità, Leonardo Bartoli, e il collaboratore dott. Michael Gamper, per la verifica di regolarità contabile sulla sul budget 2019-2021.

L'Agenzia ha sottoposto al collegio dei revisori il budget unitamente alla seguente documentazione relativa al triennio finanziario 2019 – 2021:

- Relazione/nota illustrative e integrato il Piano attività
- Budget economico e di investimento (annuale e triennale)
- Piano delle attività
- Allegato 15 - Prospetto per missioni, programmi, COFOG

Gli stessi sono stati presi in esame al fine di esprimere il parere ai sensi dell'art. 26 della legge provinciale 18 dicembre 2002, n. 15.

E' opportuno premettere che in base all'art. 23 comma 5 della legge provinciale 23 dicembre 2014, n. 11 (modificato dall'art. 9, comma 2 della LP n. 11/2015) gli enti strumentali della Provincia individuati dalla Giunta provinciale (delibera 600/2015) possono adottare la contabilità civilistica ed in tal caso seguono le relative disposizioni contenute nel decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118. L'Agenzia ha formalmente aderita al passaggio alla contabilità civilistica e pertanto segue le prescrizioni dell'art. 17 del Dlgs. 118/2011 (nonché la specifica dell'all.to 4/1, punto 4.3).



In attesa dell'emanazione del regolamento d'esecuzione con cui saranno stabilite le disposizioni per la gestione finanziaria e amministrativa contabile degli enti strumentali e dell'approvazione di uno specifico regolamento di contabilità, per quanto non diversamente disciplinato dallo Statuto, si applicano le linee guida impartite dalla Ripartizione Finanze della Provincia e trasmesse agli enti prot. n. 641463 del 5 ottobre 2018.

Il budget economico, è redatto ai sensi dell'art. 2425 del Codice Civile, in forma scalare secondo la configurazione a valore dei Componenti positivi e negativi della gestione nonché il budget degli investimenti. Essi riportano le previsioni per l'anno 2019 e, ai soli fini conoscitivi, le previsioni per gli esercizi 2020 e 2021.

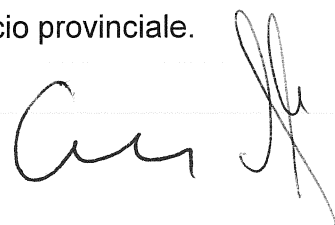
Al budget è allegato il piano delle attività ed il prospetto di riclassificazione dei dati presenti nel budget economico in riferimento alla destinazione delle voci di costo per missioni-programmi, COFOG e SIOPE, predisposto secondo lo schema dell'allegato 15 al D.lgs. n. 118/2011. Il prospetto riporta la missione "Servizi istituzionali, generali e di gestione" – programma "Organi istituzionali" e programma "Risorse umane", la missione "Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente - programma "Difesa del suolo" e la missione "Soccorso civile" – programma "Soccorso civile".

Il piano dei conti integrato, costituito dall'elenco dei conti economici e patrimoniali, è definito in modo da consentire la rilevazione unitaria dei fatti gestionali e rappresenta la struttura di riferimento per la predisposizione dei documenti contabili.

L'Agenzia utilizza il medesimo piano dei conti integrato adottato dalla Provincia Autonoma di Bolzano.

Il budget è stato predisposto al livello minimo di articolazione del piano dei conti, mentre viene presentato per l'approvazione al 3° livello.

In previsione delle elezioni provinciali di ottobre di quest'anno, è stato approvato dal Consiglio provinciale a settembre un bilancio tecnico 2019 – 2021 della Provincia autonoma di Bolzano. Ciò significa che le assegnazioni a favore dell'Agenzia per lo stesso triennio non sono quindi subordinate all'approvazione del bilancio provinciale.



Dalla documentazione relativa al triennio finanziario 2019-2021, risultano essere le assegnazioni di parte corrente pari a 35.507.706,67 euro e di parte investimenti pari a 21.105.000,00 per un totale complessivo di 56.612.706,67 euro.

In merito alla coerenza dei componenti positivi della gestione, il collegio rileva che sono composti interamente da assegnazioni da Amministrazioni pubbliche: nella misura di 31.521.341,17 euro da parte della Provincia autonoma di Bolzano e nella misura di 25.091.365,50 euro da parte della Regione Trentino – Alto Adige nell'ambito del FUR (Fondo Unico Regionale).

L'assegnazione provinciale è suddivisa in 13.150.000,00 euro di parte corrente destinata al rimborso alla Provincia autonoma di Bolzano del costo del personale provinciale comandato all'Agenzia, nonché 7.266.341,17 euro per altre assegnazioni correnti e un importo di 11.105.000,00 euro per investimenti. L'assegnazione regionale è suddivisa in 15.091.365,50 euro di parte corrente, di cui 8.270.000,00 euro per assegnazioni correnti per il personale e in 10.000.000 euro in conto capitale.

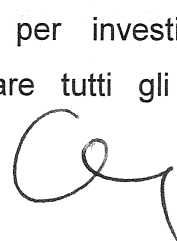
I trasferimenti correnti ammontano a 35.507.706,67 € sono composti come segue: 15.091.365,50 euro da parte della Regione Trentino – Alto Adige e 20.416.341,17 euro da parte della Provincia autonoma di Bolzano.

I contributi agli investimenti ammontano a 21.105.000,00 euro e sono composti dai 10.000.000,00 euro della Regione e la differenza di 11.105.000,00 è la quota provinciale.

Riassumendo l'Agenzia dispone per l'anno 2019 dei seguenti mezzi finanziari:

Fondi da bilancio PAB	€ 31.521.341,17
Fondi da bilancio regionale	€ 25.091.365,50 (fondi FUR)
TOTALE	€ 56.612.706,67

In merito alla rappresentazione delle voci di costo, il Direttore evidenzia nella sua relazione la necessità di aumentare gli stanziamenti per investimenti da 21.105.000,00 a 22.691.173,42 euro, per poter realizzare tutti gli interventi



programmati allo stato e/o necessari dell'Agenzia per il 2019; di conseguenza il Direttore dell'Agenzia ha provveduto ad utilizzare stanziamenti di parte corrente per 1.586.173,42 euro (provenienti dalla Provincia) per destinarli al finanziamento del fabbisogno di investimenti di pari importo.

Il collegio ne prende atto ravvisando che esse appaiono coerenti con le finalità istituzionali dell'Agenzia, e con le informazioni ricevute dai responsabili dell'Agenzia ed in linea con l'attività della stessa. Sulla base di quanto è emerso dagli interventi diretti e dalle informazioni assunte, questa programmazione ci è parsa conforme alla legge e allo statuto, orientato alle finalità e competenze della Agenzia, improntato alla ragionevolezza e compatibile con la dimensione e le fonti finanziari aziendali.

Le previsioni di ricavo e di costo del budget 2019 sono quindi i seguenti:

RICAVI	Lv.	Importo €
1. Componenti positivi della gestione	1	56.612.706,67
1.3 Proventi da trasferimenti e contributi	2	56.612.706,67
1.3.1 Trasferimenti correnti	3	35.507.706,67
1.3.2 Contributi agli investimenti	3	21.105.000,00

COSTI	Lv.	Importo €
2. Componenti negativi della gestione	1	56.612.706,67
2.1 Costi della produzione	2	40.395.546,49
2.1.1 Acquisto di materie prime e/o beni di consumo	3	7.391.657,80
2.1.2 Prestazioni di servizi	3	7.293.716,36
2.1.3 Utilizzo di beni terzi	3	449.960,35
2.1.4 Personale	3	22.954.177,42
2.1.9 Oneri diversi della gestione	3	2.306.034,56
2.2 Ammortamenti e svalutazioni	2	2.910.000,00
2.2.1 Ammortamento di immobilizzazioni materiali	3	2.610.000,00
2.2.2 Ammortamento di immobilizzazioni immateriali	3	300.000,00
2.3 Costi per trasferimenti e contributi	2	13.307.160,18
2.3.1 Trasferimenti correnti	3	7.420.281,67
2.3.2 Contributi agli investimenti	3	5.886.878,51

Le previsioni del budget investimenti 2019 sono le seguenti:

INVESTIMENTI – IMPIEGHI	Lv.	Importo €
1. ATTIVO	1	2.910.000,00
1.2 Immobilizzazioni	2	2.910.000,00
1.2.1 Immobilizzazioni immateriali	3	300.000,00
1.2.2 Immobilizzazioni materiali	3	2.610.000,00

Ces

[Signature]

FINANZIAMENTI – FONTI		Importo €
2. PASSIVO		
Contributi c/to CAPITALE IMPIANTI	1	2.910.000,00

Al termine delle verifiche ed approfondimenti ritenuti necessari e presa visione della documentazione prodotta nonché delle dichiarazioni rilasciate dalla direzione che concordano nel ritenere adeguate allo stato le entrate e le spese pianificate, il Collegio ne prende atto. Sulla base delle informazioni raccolte e delle verifiche compiute, il collegio allo stato, rileva l'attendibilità dei ricavi/proventi e la congruità dei costi/oneri stanziati.

- - -

Considerato inoltre, che il budget e la documentazione allegata risultano formalmente e sostanzialmente conformi alle norme e principi vigenti in materia, il collegio dei revisori dei conti esprime **parere positivo** sul budget per il triennio 2019 – 2021 proposto dall'Agenzia per la protezione civile.

IL COLLEGIO DEI REVISORI

Dott.ssa Eva C. Pixner
Presidente

Dott. Karl Florian
Membro

PER PRESA VISIONE:





Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Direktor des Funktionsbereichs
Il Direttore dell'Area funzionale

BARTOLI LEONARDO

20/12/2018

Der Direktor der Agentur
Il Direttore dell'Agenzia

POLLINGER RUDOLF

20/12/2018

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 36 Seiten, mit
dem digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Leonardo Bartoli
codice fiscale: IT:BRTL RD69D18A662A
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 4879881
data scadenza certificato: 27/07/2020 00.00.00

Am 20/12/2018 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 36
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Rudolf Pollinger
codice fiscale: IT:PLLRL F57H23A952R
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 2996906
data scadenza certificato: 01/12/2019 00.00.00

Copia prodotta in data 20/12/2018

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

20/12/2018

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma